

# DEBRECZEN

SZERKESZTŐSÉG, KIADÓHIVATAL ÉS NYOMDA:  
DEBRECEN, JÓZSEF KIRÁLYI HERCEG-UTCA 1.  
TELEFONSZÁMOK: 27-89. SZ. (SZERKESZTŐSÉG).  
27-83. SZ. (KIADÓHIVATAL ÉS KÖNYVNYOMDA).

KELETMAGYARORSZÁGI  
NAPLÓ

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: HAVONTA 2.40 P. NEGYED-  
ÉVRE 7 P. FÉLÉVRE 14 P. ÉVENTE 26 PENGÓ.  
KÜLFÖLDRE: A FENTI DIJAK KÉTSZERESÉ.  
EGYES SZÁM 10 FILLÉR, VASÁRNAP 20 FILLÉR.

IX. ÉVFOLYAM, 173. SZÁM.

DEBRECEN, 1932. AUGUSZTUS 2., KEDD.

ARA: 10 FILLER

Mai számunkban féláru moziszelvény az Urániába

## Bomba robban, revolver dörren Németországban a választás után, mely eldöntetlenül végződött

Hitlerék mandátumainak száma megkétszereződött, de abszolút többséget nem kapott a jobboldali front. A Papen kormány marad

### Sorozatos merényletek Königsbergben

Vasárnap lezajlottak a német választások. A nagy mekkés azonban döntetlenül végződött, sem Hitler, nagyarányú előrenyomulása ellenére, sem a vele szembenálló baloldali pártok nem szerezték meg az abszolút többséget. Az előző birodalmi gyűlési választások 82 százalékával szemben a szavazásra jogosultak kerekén 83.5 százalékos részvétele, valamint a szavazásra jogosultak számának 1 millió 900.000-re történt gyarapodása mellett a képviselői mandátumok számának körülbelül harminccal való emelkedésére lehetett számítani. A képviselők eddig megállapított 607 főnyi létszáma meg is felel ennek a várakozásnak. A legerősebb pártra, a nemzeti szocialistákra ebből 230 mandátum esik. De a 37 német nemzetivel, a Landbund képviselőjével, a két parasztszövetségi, 7 néppárti, 2 gazdasági párti, 4 keresztényszocialista és 2 földmives és termelerszövetségi képviselővel együtt is csak 285 szavazatot felelt rendelkeznek, tehát nincs meg az abszolút többségük.

A parlamenti többség megalakítása, úgy, mint a porosz országgyűlésben, a birodalmi gyűlésben is csak a centrum támogatásával lehetséges. A nemzeti szocialisták valamennyi érvényes szavazatot 37.3 százalékát szerezték meg maguknak

és ezzel a birodalmi elnökválasztás második menetében elért 36.8 százalékos legmagasabb eddigi eredményüket mintegy 300.000 szavazattal javították meg. Az 1930. évi birodalmi gyűlési választásokkal összehasonlítva

a nemzeti szocialisták több, mint kétszeresét érték el a szavazatoknak.

Jelentékeny szavazattöbbletet értek el a kommunisták is és pedig mintegy 300.000-et az előző birodalmi gyűlési választásokkal szemben.

A szociáldemokraták megtartották a porosz országgyűlés alkalmával elért helyzetüket. Azonban figyelemreméltó szavazat- és mandátumtöbbletet ért el a centrum (575.000 szavazatot, illetőleg 8 mandátum). Jól tartja magát a bajor néppárt is.

Folytatódott a német nemzeti néppárt lassu visszafelépülési folyamata is.

### Hivatalos közlés a választás eredményéről

Berlin, augusztus 1. A vasárnap lezajlott birodalmi választások vezetője a következőket közli:

Egyes körzeti választási vezetők utólagos bejelentései különösen a pályaudvari választóhelyiségek beérkezett eredményei megszaporították a szavazatok számát.

Ez a szaporodás a mandátumok számában is kifejezésre jut.

A mandátumok teljes száma a jelenlegi helyzet szerint 607.

Ebből kaptak:  
a szociáldemokraták 133;  
a nemzeti szocialisták 230;  
a kommunisták, a szocialista munkáspárttal együtt 89;  
a centrum 76;  
a német néppárt, a német nemzeti néppárt, a Landvolk és a radikális könnéppárt együtt 45;  
a német állampárt 4;

Berlin, augusztus 1. A választások eredménye legjobban negatív irányban határozható meg.

munkaképes többség nem jött létre!

A porosz választásokkal összehasonlítva, a nemzeti szocialisták ismét erősödtek. Abszolút többséget a jobboldali koalíciójelöltek nem kaptak. Feltűnő a kommunista szavazatok emelkedése a szociáldemokraták rovására.

A többségi viszonyok most a birodalmi gyűlésen ugyanolyanok, mint a porosz országgyűlésben. Munkaképes többségre a Papen-kormány ezenfelül sem támaszkodhatik, vagyis a Papen-kormány hivatalban maradása a birodalmi gyűlés kikapcsolását jelenti továbbra is.

A Papen-kormány parlamentáris

Végzetes vereséget szenvedtek a többi pártok, főként a gazdasági párt és a német Landvolk.

a bajor néppárt és gazdasági párt 22;

a német parasztpárt 2 és a Landbund 2 mandátumot.

A szavazatok a következőképpen oszlottak meg:

szociáldemokraták	7.951.245
szociáldemokraták	13.372.779
kommunisták	5.278.094
centrum	4.586.501
német nemzetiek	2.172.941
radikális közép	8.733
német néppárt	434.548
gazdasági párt	146.061
állami párt	371.378
bajor néppárt	1.190.453
német Landvolk	91.284
keresztényszocialista	
Volksdienst	364.749
néppárt	40.887
német parasztpárt	131.081
német hannoveriek	46.872
szocialista munkáspárt	72.660

### Mi lesz?

kormányzására egyetlen lehetőség van, ha a centrum és a bajor néppárt hajlandók a mostani kormányt hátréba szorítani. Egyelőre a Papen-kormány a helyén marad és pártokon felülálló tárgyi állami politikát tervez, mert nincs mód arra, hogy a három nagy csoport közül bármelyik is abszolút többséget szerezzen a másik kettővel szemben s mert ezek között a csoportok között olyan mély ellentétek vannak, amelyeknek áthidalása még igeiqlenese, taktikai lépések érdekében is nehezen képzelhető el.

Egy jogoldali koalíció, melyben Hitlerék, Hugenbergék és a néppártot kívül a konzervatív párttörödelket is beleszámítanók, 280 mandátumnál többet semmi esetre sem tudna összeszedei, tehát szintén nem kapná meg a többséget. Még kevésbé számít-

hat erre az úgynevezett weimari koalíció, mely még akkor is, ha — ami különben is nehezen képzelhető el —, Hugenbergékkal kiegészül, kisebbségben marad a kommunistákkal és nemzeti szocialistákkal szemben. A kommunistákkal legfeljebb a szociáldemokrata párt szövethetnék; többsége azonban ennek a „vörös front”-nak sem lenne. Maradna tehát az az eshetőség, hogy a centrum s a többi katolikus párt koalál Hitlerékkal, de az utóbbi hetek eseményei után, amelyeknek során Brüning és a szélsőjobboldal között annyi éles és heves összetűzés támadt, ez is valószínűtlenebbnek látszik, mint valaha.

### Königsberg véres hétfője

Königsberg, augusztus 1. A Königsberger Volkszeitung és a Königsberger Hartungsche Zeitung épületére hétfőn reggel bombákat dobtak.

Több ismert baloldali személyiség ellen a kora reggeli órákban lakásokon revolvermerényletet követtek el. Ezeket a terrorcselekményekről szóló híreket további részletek egész sorozata egészíti ki úgyhogy világosan kitűnik a tervszerűség, amely szerint a különböző merényleteknél eljártak.

Ma reggel hat óra tájban négy ember hatolt be

Sauff kommunista városi képviselő lakásába és az ágyban fekvő kommunistavezérre három pisztolylövést adtak le, amelyekből Sauff súlyosan megsebesült s pár óra múlva meghalt.

A tettesek elmenekültek, anélkül, hogy felismerték volna őket.

Ugyancsak az időtájtban ismeretlen emberek

Barhold volt kormányelnök lakásába is behatoltak és két lövéssel jelentékeny sérüléseket ejtettek rajta.

Ugyancsak reggel 6 óra körül két ismeretlen ember jelent meg

Zirpin raktárfelügyelő lakásán és beszélni kívánt vele. A felesége előhívta,

mire a két ember három lövést adott le Zirpinre, aki két fejlövet kapott és egy lövést a mellébe, valamint egy súlyos szurt sebet is.

A tettesek elmenekültek. Nem sikerült az a támadás, amelyet

Sabatzki, az izraelita vallású német állampolgárok központi szövetsége szindikátusának lakása ellen intéztek.

Ismeretlen egyének jelentek meg Schütz kommunista képviselő lakásán is azzal, hogy beszélni óhajtanak vele. Schütz azonban nem fogadta őket. Erre az emberek lövöldözni kezd-

## Gépfegyveres páncélautók az uccákon

Königsberg, augusztus 1. Eddig a merényletekben való részvétel gyanúja miatt 20 embert tartóztattak le. A birodalmi belügyminiszter a Königsberg vidék nélkülözhetetlen rendőrállományát szükség esetén a Königsbergi rendőrparkancsnoknak rendelkezésére bocsátja.

A rendőrség a további rendezés-

## Halálistán a kommunista vezetők

Königsberg, augusztus 1.

Sauff kommunista városi tanácsos délelőtt behalt súlyos sérülésébe. Kommunista jelentés szerint a nemzeti szocialista párt halálistánján szerepelt Schütz, Hermann és Sauff kommunista vezetők neve.

Schütz és Hermann csak véletlen következtében menekült meg a haláltól.

tek. A lövések közül három eltalálta és életveszélyesen megsebesítette Schütz háztartási alkalmazóját.

Az Otto Braun-ház ellen is merényletet követtek. A merénylők gyújtóbombákat használtak. Ugyanígy megtámadták a demokratikus „Hartung-sche Zeitung“ épületét is. Az ajtók meggyulladtak. Mindkét esetben a tüzet kézi fecskendővel rövidesen el lehetett fojtani.

Az „Epa“ áruház négy ablakát beverték.

A merényletekben a rendőrség megállapítása szerint

egyes esetekben nemzeti szocialisták részese voltak.

sok megelőzésére gépfegyverrel felszerelt páncélautókat járát az uccákon. Ennek ellenére délután több kereskedő kirakatát beverték, zsidó kereskedő fenyegető leveléket kapott, melyben azzal fenyegetőznek, hogy az éjszaka betörik az üzletébe.

Tankó Béla egyetemi tanár lépett az előadói emelvényre „Világnézetek harca“ című előadásának bevezető részében lebilincselő és igen könnyen érthető modorban fejtegette mindazon ősi, emberi törekvésüket, melyeknek elsője az embert először emberré tette, a későbbiek során pedig értelmi fejlődésének állomásait jelölte határkövekkel. Mint az emberré levés első, de leg-hatalmasabb fázisára mutatott rá a hét nyújtotta bizonyosságra és kiemelte a „vallást“, mint világnézet formáló tényezőt. Mélyenjáró és nem kevésbé szellemes magyarázatát adta annak, hogyan vált egyidőben mégis maga a vallás, mely az egyetlen és igazi bizonyosság formáját adta, az egyetemes fejlődés kerékkötőjévé és miképpen válhattak a fejedés kerékkötőjévé és miképpen válhattak a fejlődés jegyében induló törekvések a saját koruk vallásos világgépe ellen való küzdelmekké. Az előadást dr. Tankó Béla szerdán ugyanancsak délelőtt folytatja.

Wallisch Oszkár középiskolai tanár, egyetemi lektor és Mendöl Tibor, a földrajzi intézet asszisztensének németül előadása után délután Rugonfalvi Kiss István dr. egyetemi tanár „Fejlesztés az újabb magyar történelemből“ címen tartott színvonalas, nagyszerű beszámolót. Megfelelő történelmi háttér elé helyezve igen behatóan boncolta a nemzetiségi kérdést, melynek ébredési időszakát a történelem a napoleoni uralom korára teszi. Kifejtette, hogy hazánk történetében jóval előbb találkozhatunk a nemzetiségi eszme kifejtett formáival. Az előadás 5-én délután tartandó második részében R. Kiss professzor a magyarországi nemzetiségi mozgalmak ágazataival foglalkozik.

Ma dr. Hankiss János egyetemi tanár, dr. David Lajos egyetemi tanár, Hadházi Dezső és dr. Tóth Lajos tanár előadást. Péntek este de csoda zongorau Szereplők: M. Letizia Bertucci hegedű, Marialisa De Carolis zongora.

## Ma avatják fel a debreceni hősi halottak mauzoleumát

József főherceg ma délután érkezik.

Ma, augusztus másodikán, a debreceni csata évfordulóján impozánsnak ígérkező ünnepség keretében avatják fel a Hősök Mauzoleumát.

Az egész város közönsége bejelentette részvételét az ünnepségre, melynek kiemelkedő eseménye József főherceg és Vásáry polgármester ünnepi beszéde lesz.

A főherceg délután félnyolc órakor érkezik autón szárnysegéde kíséretében. Hivatalos fogadtatása a szoboszlói úti sorompónál lesz.

A közönség hatalmas menetben vonul fel a városházától, élén a MÁV

Egyetértés zenekarával a hősök temetőjébe, ahol a mauzoleum áll és ahol a csata évforduló ünnepére is lezajlik az avatással kapcsolatban.

Nagyon sokan koszorút és csokrot helyeznek el az emléktáblák alá, melyeken a debreceni hősi halottak nevei vannak felvéve, hogy ezzel is kegyeletesen áldozzanak a hősi halottjaik emlékének.

A Debrecenben tartózkodó olaszok is résztvesznek a mauzoleum megkoszorúzásán és saját zászlójuk alatt csoportban felvonulva koszorúzzák azt meg.

## Magyar nótákat dalolnak az olaszok

A Nyári Egyetem kirándulása a Hortobágyra.

A „Nyári Egyetem“ hallgatói minden esztendőben felkeresik Debrecen környékének nevezetes kiránduló helyeit és az idén, miként a múltban is, az első útjuk Debrecen legnagyobb nevezettségéhez, a Hortobágyhoz, a nagy magyar pusztához vezetett el. A Nyári Egyetem mintegy százötven csoportja indult el vasárnap délelőtt Kiss László titkár vezetésével a Hortobágyra. A csoportban természetesen főleg az olaszok dominálnak, akik hamarosan megtanulták magyar kollégáiktól a szép magyar nótákat és a robogó vonat csukhamar visszhangzott a vidám daloktól. Az olaszok között volt Giuseppe Macherione római újságíró is, aki valósággal lelke volt a kiránduló társaságnak, tele torokból fújta a többiekkel együtt a nótákat, amelyek közül a legnagyobb sikere

„Cserebogár, sárga cserebogár“ című régi magyar nótának volt, amelyre még Wallisch professzor tanította meg az olaszokat gramofon segítségével.

A vidám társaság hamarosan megérkezett a Hortobágyra és a csárdánál cigányzene várta a kirándulókat, akik rögtön megrohanták a terített asztalokat, meguzonnáztak és a hangulat rövidesen olyan magasra hágott, hogy egy-kettőre csárdásra került a sor. A Nyári Egyetem hallgatóinak felhajtották a ménest, a csikósok lovas bravurokat mutattak be. Volt persze fényképezés is bőven és az olaszok egymásra fényképeztették le magukat a ménes mellett és a marcona csikósok társaságában. A kirándulók ezután a Mátára rándultak át, ahol mézeskenyérrel vendégelték meg őket. Nagyon tetszett a mátai strand és alig lehetett visszatartani a vidám társaságot, hogy neki ne vetkőzzön a viznek. A hangulat itt is nagyon emelkedett, látta az énekeszó és nemsokára tánc-

lépésben indultak vissza a csárdához. A csárdánál ismét nagyon kedvesen telt az idő cigányzene mellett, tánc közben, a vonat indulásáig és a vidám társaság fájó szívvel vett búcsút az ősi magyar pusztaságtól, amelynek szépségeiben nem győztek eleget gyönyörködni, csak az volt a baj, hogy a végtelen pusztát ezúttal nem produkált „delibabot“, hiába emlegették az olaszok a világhíres „Fata Morganát“.

A Hortobágy jelentőségéről, nevezettségéről, történelméről Tassy Ferenc tanár olasz nyelven, Kolonits Dezső muzeumi asszisztens pedig francia és német nyelven tartott értékes előadást.

A vidám kiránduló társaság gazdag impressziókkal telve az esti órákban érkezett Debrecenbe. (V.)

### A NYÁRI EGYETEM ELŐADÁSAI.

A Nyári Egyetem jól sikerült hortobágyi kirándulása után tegnap dr.

## A gazdák a rossz termés miatt, a moratórium-rendelet megváltoztatását kérik

A rossz termés miatt nem tudják bevetni a földeket.

A város mezőgazdasági bizottsága vasárnap délelőtt Jóna István elnöke alatt tartotta meg ülését. A bizottság előtt szóba került az idei rossz termés eredménye, melyről szomorúsággal állapították meg, hogy nemcsak minőségileg, hanem mennyiségileg is olyan silány volt, hogy a gazdák képtelenek bevetni a határt. Néhol még a vetőmag negyed részét se látták viszont a gazdák, ahol a legjobb volt az eredmény.

Az sem ért fel egy jobb esztendő öt százalékával.

A siralmas helyzetbe került gazdaközönség érdekében a bizottság elhatározta, hogy megkeresi Vásáry István polgármestert, hogy a legközelebbi törvényhatósági bizottsági ülés napirendjére tűzze ki

gazdatársadalom válságba jutásának ügyét.

A közgyűlés felhívással fordul a kormányhoz a gazdabajok sürgős orvoslása iránt. Ugyanekkor kérik a kormánytól

a moratóriumrendelet megváltoztatását is, mert a megadott haladék a rossz termés miatt nem elegendő arra, hogy enyhítse a gazdanyomor kiszélesedését és nem képes kötelezettséget teljesíteni.

A bizottság sok más gazdaérdeklő ügy tárgyalása után lelkesen ünnepelte Kovácsy Kálmán erdőgazdától miniszteri tanácsossá történt kinevezése alkalmából.

### BENEDEK PROFESSZOR MUNKÁSSÁGÁNAK ELISMERÉSE.

Benedek Lászlót, a kiváló ideggyógyászt a debreceni Tudományegyetem nagynevű professzorát, mint tudvalevő a Wiener Verein für Neurologische Psychologie május 10-iki ülésén tiszteletbeli tagjává választotta. Az erről szóló díszes diplomát a napokban küldötte meg a kiváló professzornak. Benedek László professzor tiszteletbeli taggá választása összefügg azzal a nagyjelentőségű s teljesen újszerű előadással, melyet „A kopogtatás értéke az idegbajok körjelzésénél“ címen február 10-én Bécsben tartott kiváló és előkelő ideggyógyász professzorok jelenlétében, élükön a Nibel-díj nyertes Wagner Jauregg professzorral, aki melegen gratulált Benedek László professzor előadásához és elismerését fejezte ki. A kiváló professzor sikere öszinte és széleskörű örömet keltett.

100 éve a jó ajánljuk...

Intézeti  
kelengye

Fehérnemű  
Paplán—Takaró  
M a t r á c.

Kardos Lászlónál, Debrecen

Használatban a legolcsóbb.

# Mélységes gyász és részvét kísé- te utolsó útjára P. Nagy Zoltánt

## Megható bucsubeszédék a temetésen

P. Nagy Zoltánt eltemették. Hogy ki volt ez az ember, azt valójában a temetésre összegyűlt nyolcezer főnyi tömeg és az egész város közönsége igazában csak a temetésen tudhatta meg, amikor olyan emberek zokogtak koporsója körül, akik egyáltalán nem könnyen sírnak, mint például Timár Ila, dr. Vásáry István polgármester, dr. Fényes Jenő és sok-sok más, az életben keményre edződött lélek, aki azonban nem tudta ennek a nagy embernek sirbaszállását egyszerűen csak a vég természetes bekövetkezésének tekinteni.

### P. NAGY ZOLTÁN HATTYUDALA.

P. Nagy Zoltán kevéssel halála előtt már súlyos betegen írta meg egyik legszebb zeneművét, egy gyönyörű gyász-dalt, amelyet Sidó Géza költeményéhez írt. Így írta meg Mozart is Requiem-jét. Akik P. Nagy Zoltán zenei munkásságát ismerik, egyöntetűen vallják, hogy abban is hasonlít a nagy világhírűvé lett muzikusokhoz, hogy halála után fogják elismerni igazi nagyságát.

Zoltán egyik legjobb barátja, hogy súlyos és fájdalmas feladatát betöltse, elbúcsúztassa szeretett halottját. Helyet foglalt *Dancsházy Sándor* lelkészrel együtt a koporsó mellett, amelyet körülültek a nagyszámú család megtört tagjai.

Pár pillanat múlva felbúgott az orgona síró szava, komor pompával zendült a Városi Dalárda gyász-dala, majd utána az örökszép XC. zsoltár.

### DR. RÉVÉSZ IMRE GYÁSZBESZÉDE.

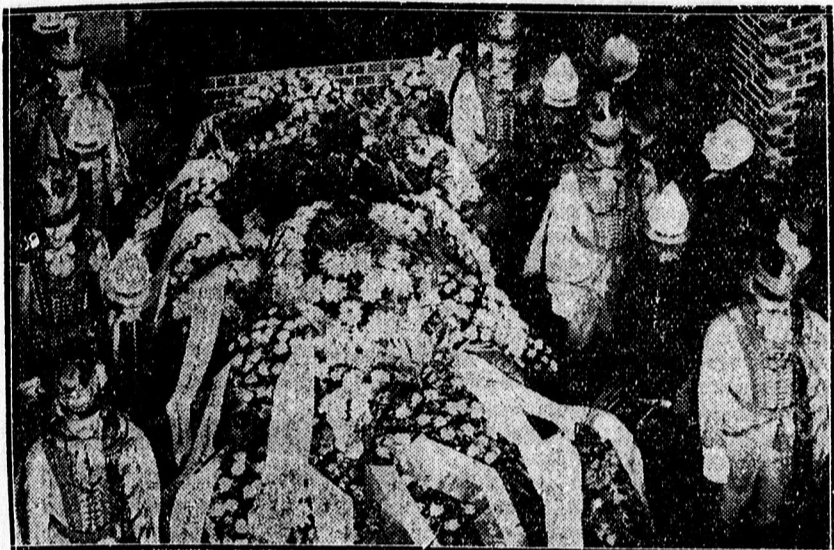
Megrázó erejű volt dr. Révész Imréné, a papnak, a barátak búcsúbeszéde:

Három képben áll előttem ez a mi hazatért atyánkfia. És ebben a három képben előttem áll az ő egész élete.

Látom egy negyedszázad távolán át az ifjú férfit, *kis családja boldog körében*. Szeme és füle szomjasan issza — fenyveszűgásban, esodatájképekben — a Magas Tátra harmóniáit és ezek a harmóniák a szíven átsűrődve, dalban zendülnek ki művészeke alatt. Ha ekkor megkérdezték volna tőle: mond, mi az élet — boldog édes bizonyossággal felelte volna rá: mi volna más, mint *szépség, mint harmónia?*

Látom azután, ahogyan ti legtöbben s legtöbbször láttátok: férfikorának munkás delén: látom alkotni és, ha kellett, harcolni az alkotásaiért. Látom magashavivó terveit között és látom megvalósult álmainak büszke fellegvárában. Életének ez a szaka azt beszéli, hogy *igazi harmónia csak a küzdelemből születik és az igazi művész legszebb alkotásait mindig a szíve vérvél írja. Az élet értelme számára most harc és alkotás* — és ha valaki ekkor azt kérdezte volna tőle: szívesen kezdené-e újra a küzdelmet azért, amit eddig kivittál, erős és érces bizonyossággal felelte volna rá: minden bizonnyal!

És végül látom — mint legyőzöttjét az utolsó, legnagyobb küzdelemnek. Amikor elnémult számára minden harmónia, amit adhat a világ és a szív. Amikor le kellett hanyatlania munkás és harcos kezének s az alkotó szelle-



P. Nagy Zoltán rava tala a szertartásteremben.

### FELNYITJÁK AZ ÉRCKOPORSÓT.

A temetés előtt délután félháromkor Nagy Zoltán családja és mint egyik legközelebbi lelki hozzátartozója, dr. Vásáry István polgármester kimentek a ravatalozóba s felnyitatták az ércoporsót. A körülállók ajkait a meglepetés, megkönnyebbülés sóhaja hagyta el. Nem találták az utóbbi hetek meggyötört, sokat szenvedett betegét. A megkínzott arc eltűnt. Ott feküdt előttük a beteljesedett vágy, a rajongó esengés, a nyugalom, a csend és a béke harmóniája után. A megsoványodott arc eltűnt, helyette ott találták Nagy Zoltán nemes lelkének, meleg szívének teljes kisugárzását, a tiszta, a ráncoktól elsimult fiatal szép arcát.

A látvány valóban megrendítő volt. Hiszen akik most itt megjelentek, az utóbbi időkben nap mint nap látták Nagy Zoltánt fájdalomtól eltorzulva, kinlódó arccal, szenvedően. Érezték, hogy nem azt temetik el, aki meghalt. A halál csöndje után a szenvedő ember vágyakozott és most sírba kell tenni ezt a széparcú, a csöndet, nyugalmat, békecséget megnyert fejedelmet, a zenének, a harmóniának egyik királyát.

Dr. Vásáry István polgármester, akit meleg baráti szíve és ragaszkodó lelke szoros kapocsal fűzött Nagy Zoltánhoz, hosszasan, némán nézte a halott síma, tiszta arcát. A zokogás feltört kebléből:

*— Milyen szép, milyen nyugodt. Búcsúzóul felesége behelyezte a koporsóba legkedvesebb alkotásainak kottáit, a művész szívének vérté, dicőségének egy babérágát, dr. Fényes Jenőnek »P. Nagy Zoltán ravatalánál« című, vasárnap a »Debreczenben« megjelent versét, letakarták a szemfedéllel és arra ráhelyezték egyik babérkoszorújáról levett szalagot, mely kedves emléke volt,*

### A TEMETÉS.

Már a kora ebédutáni órákban hөmpölygött a tömeg a Köztemető felé. Egymást érték az autók, kocsik, autóbuszok s a gyalogos közönség mint a búcsúra, úgy zárandokolt Nagy Zoltán temetésére. Egyesületek gyászfatyolós zászlók alatt jelentek meg. Ott volt a Városi Dalárda, az Iparos Dalkör, a Templomegyesület, a Homokkerti Olvasóegylet és sok más egyesület és testület. Természetesen ott volt dr. Vásáry István polgármester vezetésével a város egész tisztikara, Debrecen társadalmának minden előkelősége.



A nyitott sírnál.

### VIRÁGOKKAL BORITOTT RAVATAL.

A ravatalt egészen elborították a babérok, fehérvirágos koszorúk, komor pompával világolt a hat kandaláber, mely mellett vitéz Tóth Lajos örmester vezetésével őrséget állottak a díszegyenruhás városi hajdúk.

Pontban 4 órakor megnyílt a ravatalozó ajtaja s belépett rajta dr. Révész Imre lelkész, egyetemi tanár, Nagy

met a lassan sorvadó test rabbilinesbe verte. A szem már alig látott, a fül már alig hallott és a szív zengő gondolatai szárnyukszegett madarakként heverték a porban: de a halál legyőzöttje mégis ekkor lett az élet győztese, mert az élet igazi és örök értelmét — azt, amit Isten készített az őt szeretőknak — mégis csak ekkor találta meg. Mert ekkor lett az, hogy a művész-ember engedelmesen átadta magát az Isten dicsőséges formáló

### A „Saját Otthon“ ÉPÍTŐ-TAKARÉK-SZÖVETKEZET

Debrecen kerületi Igazgatósága jelenti, hogy alig 10 hónapos működése után

### kamatmentes kölcsönt

a tagok rövid várakozása után a következő tagoknak már folyósított:

Dr. Balogh Zoltán orvos, Honvéd-u. 28. sz. . . . P 18.000  
Magyar László ny. esendőralhadnagy Varga-utca 16. sz. . . . . P 15.000  
Mánya András ny. esendőrtiszthelyettes, Biró-utca 9. sz. . . . . P 3.000  
Sztahó Pál Nyiregyháza . P 1.000

Továbbá kamatmentes folyósítandó kölcsönből építenek már:

Dr. Radó Endre és Dr. Liskay József orvosok társasházát, Blaha Lujza-utca . . . . . P 60.000  
Ary Gyula ref. egyházi tisztviselő . . . . . P 15.000  
Dr. Varga László rendőrfogalmazó, Izsó-u. . . P 8.000  
Gulyás Imre esendőrtiszt-helyettes, Teleki-utca . P 8.000  
Nagy Jánosné Bezerédi-utca 15. sz. . . . . P 4.000

Kölcsön visszafizetése kamatmentesen. — 15 éven át a tőkének 6%-a törlesztendő.

MINDENKINEK LEGYEN SAJÁT OTTHONA!

Felvilágosítást ad:

A  
Debreceni Kerületi Igazgatóság  
Debrecen.  
Ferenc József-út 58. sz. II. emelet.  
Telefonszám: 27-83.

művészekebe és ekkor lett az, hogy a küzdő ember megtalálta az egyetlen békecséget: azt, ami a szépségszomjas szem számára a rútság örök botránkozása, azt, ami a harmónia-kereső fül számára rikoltó disharmónia, azt, ami a boldogságra vágyó szív számára a tagadása minden boldogságnak, de ami mégis maga az élet, a teljesség, a győzelem, mert Isten készítette el öröktől fogva az őt szeretőknak: megtalálta a Krisztus keresztiét.

Ur kezd beszélni és mi nem hallunk többé mást és egy örök életen át nem hallunk egyebet, mint az ő szavát — nem akkor valósul meg az íge: menj be a te Uradnak örökébe! 24

### ZOKOGÁSBA CSUKLÓTT VÁSÁRY ISTVÁN POLGÁRMESTER BUCSUBESZÉDE

A lelkész szívbeemerkoló imája után dr. Vásáry István polgármester lépett a koporsó mellé.

— Még csak most volt, hogy babérágakkal díszítettük zengő lantodat, ma már szomorú cipruságak borúlnak rá. A húrjai elpattantak. P. Nagy Zoltán, az emberi, földi tested volt ez a lant, amelyen lelked keresztül zengett, tökéletes, tiszta zengéssel. Ezt a nemes zengést, a tiszta harmóniát nem zavarta meg a külvilág zaja, bár megpróbálta viharos szelekkel csapkodni a te lantod húrjait. A te lantod húrjait nem tudta rezgésbe hozni más, csak finom lelked és a feléd dradó szeretet. Ez a lelki konstrukció adta meg egyéniségedet, amely a szeretetben és szolgálásban üdvözült.

— Példa voltál mind a kettőben. Szeretted tiedet, szereltesd a rádbizottakat, szereltesd embertársaidat és szereltesd hivatásodat. Dolgoztál egy egész életen keresztül és szolgáltad mint hivatott pap utolsó órádig nemzeted kultúráját.

— Kedves barátom! Amikor téged elfeledünk, rá kell mutatnunk arra, hogy nagy kettős munkát végeztél, kettős lánggal égtél. Dolgoztál és égtél akkor, amikor a Teremtő által lelkedbe helyezett értékeket áldoztad a nemzet oltárán, dolgoztál és lánggal égtél, amikor mások lelkében kutattad fel az értékeket és odaadó munkával csiszoltad azokat, hogy még fényesebbek, még ragyogóbbak legyenek, még nagyobb értéket jelentsenek a nemzeti művelődés kincsében.

— Ha az életet hajója nem kerülte el a viharos vizeket, ha a keserűség cseppjei hullottak is néha rád, lelked nyugalmát csak erősítette az a szeretet és az a tisztelet, mely éveid számainak növekedésével fokozott mértékben áradt rád. Ennek a szeretetnek és tiszteletnek virágait hozom én most el koporsódra Debrecen szabad királyi város közönsége és tisztikara és a te baráti és dalostestvéri szívedhez mindig olyan közel állott Debreceni Városi Dalegylet képviselőiben.

— A nap nemsokára leszáll nyugvóra és mire földi maradványaidat sirba helyezük, megszólalnak a Nagyerdő énekesei. De ezek nemsok napnyugtakor énekelnek, hanem dallal köszönik a nap ébredését is, ami a megújuló életnek jele.

— Azzal a tudattal engedünk el utolsó útdra, hogy lelked megüljula el közöttünk műveidben és emlékeidben. Kedves Zoltán, Isten veled!

Dr. Vásáry István beszédének vége zokogásba csuklott. Még ez az erős lelkű férfiú is teljesen hatása alá került azoknak az érzéseknek, melyek Nagy Zoltán koporsójának délutáni felnyitásakor és most a beszéd alatt kifejezésre jutó búcsúban megnyilatkoztak.

A Városi Dalárda Forray István karnagy vezetésével gyászdalot adott elő. A dalosok, akik igazi lelki testvériségben éltek P. Nagy Zoltánnal, valóságos szívüket, lelküket énekeltek bele a szavakba: »Hiába mondjuk néked, kelj te fel!«

Lenyűgözden szép és megrázó erejű volt a gyászdal, amely után közének zárta be a ravatalozóban a temetési szertartást.

A hatalmas, nehéz ércoporsót felémelték és az óriási tömeg megindult a ravatalozó mellett nem messzire fekvő első díszsírhelyhez. Amint Nagy Zoltán koporsójával kiléptek a fenségesen komor épületből, felhangzott a MÁV vagonjárási fuvózenekar gyászindulása. Ennek a zenekarnak a tagjai

is a zeneiskola növendékei voltak. A gyászindulót Behabecz Miklós karnagy vezényelte.

### A NYITOTT SÍRNÁL

A sírnál Dancsházy Sándor lelkész mondott beszédet, a Csapó uccal egyházzsírjában is búcsúztatva Nagy Zoltánt. Bizonyosságot tett róla, hogy Nagy Zoltán készült erre az útra.

Közének után Kovács Gyula h. karnagy vezetésével a MÁV Egyetértés Dalárda adta elő »Mért oly borús kezdetű gyászdal, majd Szabó Emil zeneiskolai tanár a városi zenede tanári testülete, Kanabé Dezső az Országos Magyar Dalosszövetség és ennek XI. kerületi képviselője, Fáy Árpád a Zenekedvelők Köre részéről, Cséke Zoltán pedig a zeneiskola növendékei nevében búcsúzott a nagy halottól.

Szabó Emil karnagy vezénylete alatt felhangzott a Mácsai Dalárda meghatón szép búcsúzó gyászzéneke, majd Nagy Zoltán ércoporsóját lebecsülték, hogy visszaadják az anyaföldnek. Csöndesen hullottak a rögök a koporsóra, miközben Rácz Janesi cigányzenekarával P. Nagy Zoltán kedvenc dalát, »Lehullott a rezgő nyárfa«-t játszotta.

A temetésre összegyűlt sokezer ember a szokások ellenére nem akart eloszlani. Senki sem tudta elhinni, hogy a percek alatt betemetett sírgödör, a fölötté szépen, szabályosan elrendezett sírhant pontot tehet egy olyan élet után. mint Nagy Zoltáné.

### A KOSZORÚK.

A Nagy Zoltán iránti szeretetnek és tiszteletnek jele volt az a rengeteg koszorú és számtalan sok csokor, amely elhalmozták ravatalát. Jellemző Nagy Zoltán nagyságára, hogy özvegye még külföldről is számos részvéltáviratot kapott. Nagyon sokan névtelenül küldtek koszorút és virágot, úgyhogy csak egynehányunk tudjuk közölni szalagfeliratát.

A ravatalon elhelyezett koszorúkat a következők küldték:

Drága jó apukánknak — Klára, Elemér, Mártha, Dezső. Felejthetetlen jó Zoltánomnak — szerető Gizikédőtől. Kedves sógoromnak — Ilona és Mihály. Szeretett kedves sógorunknak — Vilma, Géza és családjuk. Baráti üdvözléssel — dr. Magoss György, dr. Vásáry István, dr. Balla Bertalan. Részvétele jeléül — Debrecen sz. kir. város közönsége és tisztikara. Szeretete jeléül igazgató úrnak — a személyzet. Szeretett drága igazgatómnak — Jolika. Szeretett igazgatómnak — a zeneiskola növendékei. Felejthetetlen igazgatómnak — Debrecen sz. kir. város zeneiskolájának tanári kara. A legjobb barátunknak — dr. Fényes Jenő és neje. Szeretettel — a Nánássy-család. A jó mesterünknek szeretettel — Horváthné és családja. Zoltán bácsinak — Árpád és Margit. Utolsó üdvözléssel — dr. Kiss Sándor és családja. Zoltán bácsinak szeretettel — Pityu. Szeretett társelnökének — MÁV Filharmónikus Zenekar. Művész Bizottság elnökének — OMDESZ XI. Daloskerület. Rokoni szeretettel — a Bészler-család. Szeret és hála jeléül — Hermel József és neje. Szeretett igazgató úrnak — a Debreceni Mácsai Dalkör. Részvétünk jeléül — a Templomegyesület tagjai. Utolsó üdvözléssel — Németh Nándor. Öszinte mély részvétellel — Rimanóczy Béla és neje. Szeretett igazgatójának — a Városi Dalegylet. Mély részvétellel — a Debreceni Vadász Társulat. Isten veled Zoltán — Dózsa György. Utolsó üdvözléssel — Béla, Rózi. Felejthetetlen sógorunknak — Gyula és családja.

### A TEMETÉS RENDEZÉSE.

Debrecenben már régen nem volt ilyen nagyszabású temetés, mint P. Nagy Zoltáné. Több mint nyolcezer ember jelent meg végtisztelettel és meg-

kell állapítani, hogy talán a Nagy Zoltán iránti általános tisztelet miatt is a közönség az új Köztemetőben rendkívül fegyelmeltesen viselkedett.

Magát a temetést a Dankó temetkezési intézet képviselőiben dr. Ratkóczy János és Bakóczy Kálmán személyesen rendezték, rendkívül nagy körültekintéssel, mindenre kiterjedő gondossággal és kegyeletes figyelemmel, úgyhogy ez az impozáns óriási temetés a legkisebb zökkenő nélkül és a leg-

nagyobb pontossággal folyt le. Négy órakor kezdődött tulajdonképpen a temetési szertartás és félhatkor ért véget.

A helyi érdekű vasút a maga részéről is hozzájárult a temetés rendezésének tökéletes rendjéhez és sok autóbusszt állított be, amelyen meglegősen nagy forgalmat bonyolítottak le. Majdnem ezer utast szállítottak ki és be a temetésre.

## Elgázolt egy gyermeket, aztán tovább hajtott

Hétfőn reggel háromnegyed nyolc óra tájban Tóth Imre Pacsirta ucca 9. szám alatti cipészmeister 4 éves kisleánya, Edit, a gyalogjáró mellett sétált. Ebben az időben hajtott arra kocsijával Nagy Sándor kifutófiu, aki a Ranyi ucca 6. szám alatt lakik. Nagy elütötte a gyantutlan kislányt, aki a halántékán, az oldalán szenvedett sérüléseket. Az elgázolás után Nagy Sándor

továbbhajtott anélkül, hogy a gyermekkel törődött volna.

A rendőr Tóth Editet beszállította a Népházba, ahol azonnal kezelés alá vették. Az elgázolásnak több tanuja volt, akik határozottan állították, hogy a gázoló fiatalember Nagy Sándor volt. A rendőrség Nagy Sándor ellen megindította az eljárást.

## Nagy részvét mellett temették el Bechert Manót

Bechert Manót, a debreceni kereskedővilág nesztorát vasárnap délután helyezték örök nyugalomra az izr. temetőben nagy részvét mellett. A végső tisztességadásra Debrecen közgazdasági életének számos kiválósága jött el és meghatottan állta körül a koporsót, amely a régi Debrecen kereskedelmi életének nagy alakját zárta magába. A nyitott sírnál dr. Hegedüs Jenő, a Kereskedelmi Csarnok nevében búcsúzott el Bechert Manótól.

— Mielőtt a magas kor mellett rettenetes gondoktól és küzdelmekből megtört és meggyötört testedet az örök enyészetnek átadnók, állj meg egy szóra nagyon kedves öreg barátunk, Bechert Manó. A Debreceni Kereskedelmi Csarnok vezetősége és tagjai tisztelegnek előtted és búcsúznak tőled és bucsujukban felsír az egész magyar kereskedőosztály és a debreceni társadalom gyásza és fájdalma.

— Ott voltál a Kereskedelmi Csarnok bölcsőjénél, élénk és tevékeny részt vettél annak megalkotásában és ezen érdemeidnek kívül köztisztviselőben és közszereplőben álló személyeket becsültél meg a fiatal Debrecen egész társadalmát egyesítő, életérős intézmény, mikor egyik vezetőjévé állított. Ebben a pozícióban csendes, nyugodt munkássággal kellő energiával végeztél, mint mindenütt, ahová a közbizalom állított, a reád bízott feladatot. Kérdemelted a vezetésre bízott tagtársak rokonszenvét, bizalmát és megbecsülését. Élethivatásod a kereskedői rögös pálya volt. Működésedben egy elv lebegett mindig a szemed előtt: az üzleti tisztesség. A »Treu und Glaube«-nak eszménye hatotta át lelkedet. Ezt becsülték meg benned, amikor a legjelentősebb közgazdasági intézmények választottak vezetőik közé.

— És kérdezzük, mi volt ennek a tisztességben, megbecsülésben eltöltött életnek jutalma? Összeszorult szíveddel és könnyes szemekkel adjuk meg rá a választ: véres áldozatként mártírja lettél azoknak az öldről viszonyoknak, amelyekkel aggodó lélekkel, a bizonytalanság teljes érzetével küzdünk mindnyájan. Egy méltán megérdemelt nyugodt öregség helyett hanyatló életet utolsó éveit gondok és küzdelmek keserítették. Legyen nyugodt örök pihenésed! A debreceni kereskedővilág történetében meg lesz örököltve a Te neved és emlékezeted és az emlékezésből minden idők kereskedő ifjúságának lelkében élni és hatni fog az üzleti tisztességnek, a lankadatlan szorgalomnak, a több évtizeden át folytatott lelkiismeretes tevékenységnek követendő szép példája.

A megrázó erejű szép beszéd után Tennenbaum főkéntor gyászdalokat

adott elő, majd a barátok és tisztelők könnyei között elhantolták Bechert Manó koporsóját.

A temetésre megérkeztek Nagyváradról az elhunyt unokája, Ákos Gyula földbirtokos és leánya Klein Jenőné, Bechert Ilka, kiket igen sokan kerestek fel részvétnyilatkozataikkal.

Özv. Bechert Manóné szül. Berger Amália úgy a maga, mint leánya, unokái, dédunokái, valamint az összes rokonság nevében fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy a legjobb férj, apa, nagyapa, dédapa és rokon.

## BECHERT MANÓ

m. kir. kereskedelmi tanácsos

életének 91-ik évében f. évi július hó 30-án váratlanul elhunyt.

A megboldogultat f. hó 31-én temették.

Emlékét örök kegyelettel őrizzük!

Debrecen, 1932 július 31.

Özv. Bechert Manóné szül. Berger Amália mint feleség. Klein Jenőné szül. Bechert Ilka leánya. Özv. Friedor Adolfné szül. Berger Josefina sógoronője. Ákos Gyula és neje Illés Erzsébet, Ákos Ernő unokái. Ákos Nóra dédunokája.



Sarkady István ny. m. kir. pénzügyőri főbiztos életének 65. évében, július 31-én, elhunyt. Temetése folyó hó 2. napján, délután 5 órakor lesz a Köztemető nagy szertartásterméből a ref. egyház szertartása szerinti gyásza után ugyanazon temetőbe. A gyászoló család. A temetést Dankó temetkezési vállalat rendez.

# Ahol Debreczenben pénzért veszik a vizet

A Monostorpályi úton hat éve hiába várják a kutfurást.

Jártamban, keltemben sok panaszt, sok gondot meghallok. De mindent azért még se tudunk meg egy-egy kiszállás alkalmával: itt van mindjárt a homokkertiék egy másik nagy keserűsége, ami mégis csak kimaradt a legutóbbi beszámolómból. Pedig jártam arra, de senki se hívta fel a figyelmet akkor, hogy milyen hihetetlen állapotok vannak pl. a Monostorpályi út és a környező utcák környékén.

Ha ezt a panaszt hallja az ember, el se hiszi első pillanatban, hogy Debreczenben lehet ilyesmi.

Hat év elmúlt, hogy ennek az uccának népe küldöttségileg kereste fel az illetékeseket, hogy csináljanak valamit az ő vizellátásukkal. Mert nincs vizük. Nincs kut, arról nem is szólván, hogy vízcseréknek se híre, se hamva. Nem is kérték ezek a szegény emberek azt, csupán kutfurásért könyörgöttek. Hat éven keresztül, amint most is könyörgöttek:

— Tessék megírni, hogy könyörgöve kérjük a várost, segítsen rajtunk. Így tessék megírni, hogy könyörgöve kérjük, mert már nem bírjuk türelemmel.

Aztán hallom, hogy miért kérik könyörgő szóval illetékeseket azok a szegény emberek.

— Akár tetszik hinnt, akár nem, de pénzért vesszük a vizet! — mondja egy közalkalmazott.

És megtudom, hogy van az uccában néhány magánkut, mely kutaknak a tulajdonosai megengedik, hogy vizet hordjanak a kutnélküli, víztelen szegény emberek. Persze, nem is kívánhatják ingyen ezek a szegény emberek, hogy vizet kapjanak magánosoktól s akármilyen furesán és hihetetlenül hangzik, van Debreczenben egy uccarész ahol pénzért veszik a vizet. És úgy is használják, mint pénzen vett kincset. A vizet!

Három évvel ezelőtt már írásban ígéretet kaptak, hogy megfurják az égetően szükséges kutat. Elmaradt az is. Most Zöld József főjegyző végre határozottan megígérte, hogy tavasszal biztosan meg lesz a kut. Már ezt a határozott ígéretet is hálásan fogadták az illeni emberek, de mégis csak az a kívánságuk, hogy ezt a tavaszra ígért furást most haladéktalanul csinálja meg a város. Éveken keresztül vártak éppen eleget, nyomorogtak víz nélkül.

Volt idő, mikor ez a néhány ucca, Wekerle-sor, Ovoda ucca, Monostorpályi út a város járványkórházából hordta a vizet. Szerencsére eltöltötték ezt a vízfordást, viszont nem gondoskodtak arról, hogy honnan kapjanak vizet. Mert azt a tanácsot nem lehet megfogadni, hogy az igen távol lévő egyetlen kutból lassák el magukat, hiszen néha egy kilométernyire is laknak a kuttól. Aztán ezt a kutat az Oláh Károly uccán pl. képtelenség megközelíteni két embernek dézsával, hiszen egy ember is oldalgózza mehet el.

Az itt lakók úgy értesültek, hogy bizonyos fedezet is van ennek a kuttaknak a furásához. Akkor miért kérik a furást? Ha pedig nincs fedezet, akkor se jöhetnek zavarba illetékesek, mert itt úgy mondják, hogy ötszáz pengőbe kerülne egy kuttak furása. Ötszáz pengő, mikor annyi lakosnak egészsége, élete követeli. De kerüljön bár-mibe, mégis csak az a fontos, hogy itt legalább iható, tiszta, egészséges jó víz legyen az embereknek. Hiszen évek óta fizetnek az erre való lakosok évenként nyolc, kilenc, tíz pengőket vidíjjal. Vízért tehát, mikor még egyszerű furot kutjuk sincsen!

Lehetetlen, hogy illetékeseknek tudomása volna ezekről az állapotokról. Járjanak el, nézzék meg, hallgassák meg a panaszokat és orvosolják itt is

a bajokat, különösen akkor, mikor nagyobb áldozatot nem igényel ez az orvoslás.

Míg a város másik végén csodás pompában ragyog a fürdő és Debreczen dédelgetett álma megvalósult, addig itt, ezeken az uccákon se maradhatnak meg a mai lehetetlen állapotok.

Hogy milyen por, milyen hőség, milyen rossz levegő van itt ezekben a forró napokban, arról fogalma sem lehet azoknak, akik öltözött uccák, belvárosi utak mentén laknak.

Aztán eselleges tüzveszedelem idején, ami pedig ezekben a rendezetlen közkövekben gyakran lehetnek, honnan vennek a vizet, hirtelen el se tudja az ember képzelni.

Ne várjanak tehát illetékesek tavaszig, ne várjanak egy percig se, hanem haladéktalanul furják meg a kutat, hogy kimondhatatlanul nagy áldása lesz ennek a tájéknak és az elé-

## A debreceni szülészeti klinikáról gyalog ment haza Gáborjánba egy leányanya és gyermekét a Kálló folyóba dobta

Azzal védekezik, hogy a pólyától fulladt meg a csecsemő.

Megrendítő gyermekgyilkosságot követett el pár nappal ezelőtt G. Bartha Piroška gáborjáni leányanya, aki pár nappal ezelőtt a debreceni szülészeti klinikán egy egészséges gyermeknek adott életet. A leányt a debreceni szülészeti klinikáról, mint teljesen gyógyultat pénteken eresztették ki és küldték haza Gáborjába.

A leányanya a klinikáról való távozása után gyalogosan indult el haza, mivel utiköltségre nem volt pénze s Debreczenben pedig nem volt olyan ismerőse, akitől pénzt kérhetett volna kölcsön. G. Bartha Piroskán úgy látszik, hogy erőt vett a szégyenérzés, mert,

amikor hosszú gyaloglás után a Kálló folyóhoz ért a szerencsétlen csecsemőt belevette a folyóba s mint aki jóvágyta a dolgát, továbbment.

A gyermek holttestét még aznap este Hencida határában fogták ki a csendőrök a folyóból és megindították a nyomozást a gyermek és annak anyjának kitérére.

Közben névtelen feljelentés érkezett egy környéki községből a csendőrséghez, amely arról számolt be, hogy a vízbefulladt gyermek anyja G. Bartha Piroška, aki nemrég került haza Debreczenből, ahol egy gyermeknek adott életet.

A súlyos gyanuok alapján a csendőrség G. Bartha Piroskát őrizetbe vette és megkezdte a kihallgatását.

A leány rövid vallatás után beismerte, hogy az övé a vízből kifogott halott gyermek. Elmondta, hogy azért dobta a gyermeket a vízbe, mert útközben anélkül,

Vigjáték-féláru nap az Urániában.

Műsor:

Pamnák bikája és Zoro-Huru esete a fekete nővel.

DEBRECZEN

Féláru-jegy

váltásra jogosít.

Egy személy részére

URÁNIA

Augusztus 2-iki bármely előadásra.

DEBRECZEN

Féláru-jegy

váltásra jogosít.

Egy személy részére

URÁNIA

Augusztus 2-iki bármely előadásra.

Vigszínházban két sláger: HÁRMAK TITKA ÉS ARIANE.

gedetlen embereknek olyan ajándék, mire már a pénzükért hiába vártak hat kemény esztendő foró nyarán és hideg télén keresztül.

Debrecen, a fürdőváros, az Alföld metropolisá saját ügyének kell, hogy tekintse ezeknek a külsőségi kutaknak furását, mert ott, ahol Isten áldásából millió, meg millió liter vizet használhatnak el fürödni nagyon helyesen, akkor alkotni kell ott is kutat, ahol ma nincs és pénzért veszik az ivóvizet a szegény emberek.

Dr. Sz. R. I.

berger Jenő táblabíró vizsgálóbíró elnök szombat délután hallgatta ki a csecsemőgyilkossággal gyanúsított asszonyt G. Bartha Piroška a vizsgálóbíró előtt is fenntartotta a csendőrség előtt tett vallomását és továbbra is azal védekezett, hogy a gyermek útközben megfulladt a pólyától és azért dobta a folyóba.

Közben Preineszberger vizsgálóbíró dr. Horvát Arthur törvényszéki orvosszakértővel felboncoltatta a csecsemőholttestet. A boncolás megállapította, hogy

a gyermek halálát vízbefulladás okozta.

A boncolás után Preineszberger Jenő vizsgálóbíró elébetárta a leány anyjának a boncjegyzőkönyv tartalmát, de a leány továbbra is fenntartotta védekezését.

A vizsgálat befejezése és a lány kihallgatása után a vizsgálóbíró kihirdette a leányanya előtt döntését, amely szerint G. Bartha Piroskát szándékos emberölés gyanúja miatt vizsgálati fogságha helyezte. A vizsgálóbíró döntése ellen G. Bartha Piroška felfolyamodással élt a vádtanáchoz szabaddá helyezése érdekében.

## Vármegyei tűzoltóverseny Berettyóújfaluban

Dr. Fráter László Bihar vármegye alispánja a mai súlyos gazdasági viszonyok között a községek egyik fontos feladatának tartja, hogy el legyenek látva a megfelelő tűzoltószerekkel és a kiképzett tűzoltóságok a tűzvédelmet minden tekintetben el tudják látni, hogy az amugy is leszegyedett lakosságot újabb károk ne érhessek. Az ő rendelete folytán rendezte meg július 31-én Bojtor István vármegyei tűzrendészeti felügyelő a vármegyei tűzoltóversenyt Berettyóújfaluban, amelyen a járási versenyeken első és második díjat nyert 25 tűzoltótestület vett részt.

A versenybírói tisztelet az országos tűzoltótiszt tanfolyamnak Debreczenben tanulmányon lévő hallgatói látták el teljesen pártatlanul és közmegelegedéssel. A kocsifecske-szerelésben 12 csapat között lett Berettyóújfalui, 2. Bereghöszörményi, 3. Berettyószentmártoni, 4. Sáréstudvári, 5. Pocsaji, 6. Sáp. A mozdonyfecske-szerelésben 13 versenyesapat közül első lett Derecske, 2. Zsáka, 3. Konyár, 4. Hajdúbagos, 5. Nagykeréki, 6. Nagyléta.

A verseny után dr. Marinovich Imre h. államtitkár, az Országos Tűzoltó Szövetség alelnöke kiosztotta a szolgálati érmeket, így dr. Fráter László alispánnak is a 10 éves érmet és elismerését fejezte ki azokért a nagy szolgálatokért, amelyeket az alispán tízéves

tűzoltói szolgálata alatt a vármegyének és az ország tűzrendészetének tett.

Az ünnepségeken Debreczenből részt vett vitéz dr. Roncsik Jenő tűzoltó-főparancsnok és Jakobinyi József tűzoltótiszt, aki az országos tűzoltótiszt tanfolyam hallgatóiból alakított dalárdával az ünnepély alatt több szót adott le. Érdekes volt a berettyóújfalui leánytűzoltócsapat bemutató gyakorlata, akiknek fecskendő-szerelési gyakorlata egyenlő értékű volt a versenyen résztvevő csapatok fecskendő-szerelési gyakorlatával.

A leveinte sportpályán tartott tűzoltó-ünnepélyen résztvevett Berettyóújfalui község egész katonai és polgári intelligenciája, a szabocsvármegyei tűzoltószövetséget Aranyos István, míg a bekésvármegyeit Démusz Lajos vármegyei tűzrendészeti felügyelők, a Magyar Országos Tűzoltó Szövetséget pedig dr. Marinovich Imre alelnök, vitéz dr. Roncsik Jenő elnökségi előadó és Falussy Károly szövetségi titkár képviselték.

## Használt

horganyozott vagy fekete ötnegyedes vagy hatnegyedes

csövet

kb. 30 métert

azonnali megvételre keresek.

Cím a kiadóhivatalban.

**ÖZZADÁS** és kellemetlen tünetei megszűnnek

**NOVOLA** kenőcsöt

HASZNÁL LABAINAK ÁPOLÁSÁRA HATÁSBAN BIZTOS. ÁRA: 1.-P.

Készíti: ARANYANGYAL gyógyszerár

DEBRECEN, PIAC és SZT.-ANNA u. SAROK. ALAPÍTÁSI ÉV: 1870.

### KIE TÁBOR ES ÜDÜLÉS A BALATON PARTJÁN

A magyarországi Keresztény Ifjúsági Egyesületek (KIE-k), augusztus hó 13-17-ig nagyszabású konferenciát tartanak Balatonszárszón. A konferenciára az ország minden részéből 1000 KIE ifjút várnak. A programon szerepel a mai magyar ifjúság minden legégetőbb, megoldásra váró kérdése. De nemcsak szellemileg készül a mozgalom vezetősége a nagy találkozóra, hanem a lélek és a test párhuzamos felülülését igyekeznek biztosítani a résztvevők számára azért, hogy gondoskodik fürdőzésről, tornáról, járókokról, pihenésről stb.

Debrecenből is egész sereg ifjú készül a nagy találkozóra. A KIE már most felhívja a fiatalberek figyelmét erre a páratlan alkalomra, a KIE konferenciára, melyen minden 16 évet betöltött ifjú résztvehet, felekezeti és társadalmi különbség nélkül. A részvételi díj 10 pengő, melyben az étkezés és szállás is benne van.

Debrecen méltó csoporttal fogja képviselni magát az országos konferencián. Érdeklődő fiatalbereknek készséggel nyújt felvilágosítást a debreceni KIE titkára, Piac utca 7. I. em.

### KIK KAPTAK ÉPÍTÉSI ENGEDÉLYT A MULT HÓNAPBAN

Kimutatás a július hóban engedélyezett magánépítkezésekről:

Kósa István Péterfia dűlő, szoba, konyha istálló, építi Harangzó András kőművesmester. Böszörményi István Ebes 66. 2 szoba, konyha, 2 kamara, gang. Dr. Poszter Gyula Bárczy u. 7. 5 szoba, konyha, kamara, terasz, fürdőszoba, építi Sárkány Péter kőművesmester. Végli János Urréte utca 36. told. szoba, nyári, konyha, kamara, építi Marucinec Mihály kőművesmester. Róza Erzsébet Szigligeti utca 13. 2 szoba, konyha, kamara, elő és fürdőszoba, építi Dézsi Ferenc kőművesmester. Nagy Lajos Beresényi u. 45. szoba, konyha, kamara, előszoba, építi Szücs István kőművesmester. Özv. Nagy Gáborné Sámsoni ut 2 szoba, előszoba, nyárikonyha, kamara, építi József Károly kőművesmester. Molnár Julia Beresényi utca 73. 2 szoba, konyha, kamara, előszoba, építi Kaszás János kőművesmester. Vitéz dr. Váradai Szabó Miklósné Veszprémi u. szoba, konyha, kamara, építi Vitéz Sipos László építész. Töviskes Erzsébet Kinizsi u. 10. szoba, konyha, kamara, építi Harangzó András kőművesmester. Lénárt Ferenc Berta u. 11. told. mosókonyha, kamara, építi Urr Kálmán kőművesmester. Nagy Sándor Homok u. 89. 2 szoba, konyha, kamara, előszoba, építi Tölly Gábor kőművesmester. Nagy Imre Lázár utca 22. szoba, konyha, kamara, építi Bottka Lajos kőművesmester. Urbán János Szeremlei u. 21. told. szoba, építi Fehér Lajos kőművesmester. Szatmári Kálmán Küküllő u. 2 szoba, 2 konyha, 2 kamara, 2 előszoba, építi Józsa Károly kőművesmester. Sohajda János Domokos Lajos u. 18. 4 szoba, hall, konyha, kamara, elő és fürdőszoba, építi Bernhárdt Sándor mérnök. Barabás József Cségekert u. 9-e. 2 szoba, konyha, kamara, előszoba, veranda. Lévy Béla Csillag u. 18. told. konyha, kamara, építi Veres Lajos kőművesmester. Simon István Honvédtemető utca 16. 2 szoba, konyha, kamara, előszoba, építi Fehér Lajos kőművesmester. Özv. Erdélyi Ferenecé Aczél u. 12. szoba, konyha, kamara, előszoba, építi Anduska József kőművesmester. Sajó István Rákosi Jenő u. 6. háromemeletes bérház, építi Berger József mérnök, építőmester.

— Mindenki nyer a „Ludas Matyi” vejtényderby pályázatán. Kétszáz nyeremény ötszáz pengő értékben. Ön is pályázzon!

## Pénzügyminiszteri rendelet a rozsdakárok bejelentése ügyében

A Tiszántúli Mezőgazdasági Kamara értesíti gazdaérdekeltségét, hogy közbenjárására a m. kir. Pénzügyminiszter Ur 100.970/1932. XIII. a. sz. rendeletével utasította a m. kir. Pénzügyigazgatóságokat, hogy az idei rendkívüli mértékben fellépett rozsdakárokra és a mezőgazdaság súlyos helyzetére figyelemmel, ha az érdekeltek a rozsdák által okozott kárt

az előírt határidőhöz képest ugyan elkésztetlen, vagyis nem a termés betakarítása idejének kezdetét megelőzőleg legalább 15 nappal, hanem később, de legfeljebb olyan időpontban jelentették be, hogy a kár még a károsult földrészeleten meg volt becsülhető, — úgy ezt a bejelentést kellő határidőben beadottak tekintsek és az érdekelteket elkésztés címén el ne utasítsák.

## Záróünnepellyel végződött a Kath. Népszöve'ség gyermeknyaralattalási akciója

Szép ünnepély színhelye volt szombaton, e hó 30-án délután a Nagyerdő egyik csendes tisztása, ahol a fenséges természet ölében vettek búcsút lélekemelő és könnyekig megindító kis ünnepély keretében azok a szegény kis gyermekek, akiket a Kath. Népszöve'ség kezdeményezéséből s a jószívű emberek áldozatkészségéből négy héten keresztül ölelt keblére az öreg Nagyerdő, hogy hős árnyékában a forró nyár heve ellen nyihet találjanak s gyenge kis tüdőcskéjüket teleszívassák az erdő ózondús, illatos levegőjével.

Szép és előkelő közönség gyűlt össze a víztorony melletti tisztáson, hogy gyönyörködjék annak a 120 gyermeknek testi és lelki gyarapodásában, akik a nyaralattal áldásában részesültek. Ott voltak: özv. Szentkirályi Tivadarné, dr. Láng Nándor egyetemi tanár, a kath. egyházközség világi elnöke, dr. Karl János parista reálgimnáziumi igazgató, Szabó Imre lelkész, a Zita Árvaház nővérei, a Katholikus Olthóban székülő szeretet asztaltársaság tagjai s a Népszöve'ség csoportvezetői jelentékeny számban.

Szavaltok, társas játékok és egyéb produkciókból állott az a műsor, amivel a gyerekek a megjelenteket hálájuk jeléül szórakoztatták, azonban

mégis a legfelemelőbb volt az a jelenet, amidőn a búcsúzás nehéz pillanata következett. Búcsúzás az enyhelt adó drága öreg erdőtől, búcsúzás a jó tanító néniktől és tanító bácsitól és búcsúzás a kis pajtásoktól, akikkel négy héten keresztül összeszokva oly kedves órákat töltöttek együtt. De búcsúzás volt az a szerető emberi szívektől, akik ezt az örömet megszerezték számukra s gondoskodtak bőséges táplálkozásukról. Valósággal szívbe markoló látvány volt, midőn a kis nyaralók zokogó sírásba kezdtek a búcsúzkodásnál s nem maradt ott szárazon szem a felnőttek sem, melyek lehetek az öröm könnyei, hogy ennyi örömet láttak egy csomóban, de lehetett a szomorúság könnye is, mint a gyermeké, hogy nem lehet folytatni tovább az ideit az isteni munkát, mert hiányoznak az anyagi eszközök.

Háromszori hurrá a Kath. Népszöve'ségre és a jótékony emberbarátokra fejezte be az ünnepélyt s szót szólt a gyermekcsereg azzal a titkos vágygal és reménnyel, hogy jövőre talán hosszabb ideig fog tartani a nyaralás...

**MA MUTATKOZIK BE  
músort keretében  
a TABARINGON  
KÖVESDY BABA, JULIETTE  
énekes tangó harmonikás  
művésznő.  
PARKETTÁNC  
REGGEL 5 ÓRAIG.**

### HIRDETMEY.

A m. kir. Földmívelésügyi Miniszter úr a m. kir. Belügyminiszter és a m. kir. Kereskedelemügyi Miniszter úrakkal egyetértve a liszt előállítására, valamint a lisztnek emberi táplálkozás céljaira szánt termékek készítéséhez felhasznált segédanyagok forgalmának a szabályozása tárgyában 84252—1932. fm. sz. alatt rendeletet adott ki. Ertesítem ezzel kapcsolatban a város közönségét, hogy: lisztnek és lisztből termékeknek előállítására csak olyan, ezekbe a termékekbe jutó segédanyagot szabad felhasználni, amely az előállított termék tulajdonságára előnyösen hat, természeténél, illetőleg összetételénél fogva a felhasználásával készült termékeknek huzamosabb időn át való fogyasztása esetében is, az egészségre befolyásolhatólag ártalmatlan, feltéve, hogy annak ilyen célra forgalomba hozatalára (készenléti tartására és árusítására) valamint hirdetésre ajánlására a Földmívelésügyi Miniszter úr engedélyt adott. Részletesen szabályozza a rendelet a fenti segédanyagok forgalomba hozatalának: a már forgalomban levő segédanyagok további árusításának a feltételeit. A rendelet a liszt előállításánál és emberi táplálkozásra szolgáló termékek feldolgozásánál rendszeresen használt alap-, járulékos- és segédanyagokra nem vonatkozik. Aki a rendelet rendelkezéseit megszegi vagy kijátsza, amennyiben eseteleménye súlyosabb büntető rendelkezés alá nem esik, az 1895:XLVI. t.-c. és ennek a végrehajtása tárgyában kiadott 38288—1896. P. M. rendelet szerint büntetetik. A rendelet, amely 1932. évi augusztus hó 1-én lép életbe, az elsőfokú közigazg. hatóság (Kossuth-utca 20. sz.) földszint 45. sz. szobájában a hivatalos órák alatt megtekinthető.

Polgármester.

## A DEBRECZEN nagy keresztírejtvény versenyének díjai:

**KLEIN MIKSA**  
volt Ecker, Klein, Sugár cég  
női divatruháza  
Ferenc József út 48  
egy franela mintás cérna  
georgette ruhához 4 méter  
anyag választás szerint

**MANDEL LIPÓT R. T.**  
cipőgyárúháza  
Ferenc József út  
egy pár női vagy férfi cipő

**RÓZSA ÁRUHÁZ**  
női divatruháza  
Ferenc József út 16  
egy női kalap

**NAGY JÓZSEF**  
többször kitüntetett szücsmester  
Szent Anna u. 3  
egy imitált nyest coilé

**DEBRECENI  
ÜVEGKERESKEDELMI R. T.**  
Róza uca 4  
egy csiszolt boros vagy  
vízeskészlet választás szerint

**CSILLAG TESTVÉREK**  
divatruháza  
Ferenc József út 25  
egy női Sevilla ruhaanyag-  
ra 3 és fél méte.

**MEINL GYULA**  
kávéhozatali r. t.  
debreceni fióküzlete  
Ferenc József út 59  
egy Karton valódi Meinl-  
bonbon

**PETRIK KÁROLY**  
divatruháza  
Szent Anna uca 5  
egy legújabb őszi divat-  
szerinti tennisz-pullover

**BÉKÉS LAJOS**  
divatrukereskedése  
Ferenc József út 22  
egy divatnyakkendő.

**MAGYAR RUHAIPAR**  
Arany Bika épület  
egy strandkabát

**DR. REX GYÓGYSZERÉSZ ÉS  
GYÓGYÁRUKERESKE-  
DELMI R. T.**  
Rev.-féle 1 üveg hajszesz.  
3 darab Rex-féle szappan

**KONTSEK GÉZA  
KERESKEDELMI R. T.**  
Kossuth uca 15  
3 darab nagy piperaszappan

**LIENER BÉLA**  
mesterfényképész  
Csapó uca 1  
6 darab művészlap

**METEOR CSILLÁRGYAR**  
Ierakata  
Ferenc József út 9  
egy komplett zseblámpa

**BÓDEGYULA**  
ezüstkoszorús hentesmester  
Csapó uca 8. új helyiség  
egy rúd szalámi (1 kiló)

**FRICK MÜKÖSZÖRÜS**  
finom acéláru szaküzlete  
Piac uca 1  
két darab finom valódi  
Frick-féle és egy darab  
csontnyelű sport zsebkész

**ROTH LAJOS**  
uri és női fodrászmester  
Hatvan uca 6

Főpostával szemben  
egy úr részére borotválás,  
fejmosás és manikűr;  
egy hölgy részére ondulálás  
és manikűr

**Örök oltár**

Szívünkben rég oltárt emeltünk,  
Néktek, ti Hősök, kik elmúltatok!  
kik szent hazánkért ezer éven át  
csatamezőkön porba hulltatok.

Mennyi ádáz küzdelmen keresztül  
védtétek meg napsütött földünket...  
Hálánknak mily véghetetlen sirja  
emeli fel Hozzatok szívünket.

Kik múltatok s kik ezután mulnát  
a hazáért, magyar szabadságért...  
kik szenvedtetek s kik szenvedni  
fognak  
győzedelmes magyar igazságért...

... S mi is küzdünk mind utolsó szálig,  
míg örökbéke napja felragyog!...  
Leomolhat száz büszke emlékmű,  
míg magyar szív él, Ertetek dobog!  
Debrecen, 1292 augusztus hó 2-án.

Rankay Gyula.

**Korbinyó az egész**

Orbán Imre a háború előtt való években csász volt a Homokkertben. Még kölyök korában jött be Debrecenbe Kunmadarásról aztán itt maradt holtig. Eredeti paraszt észjárása s még eredetibb kiszólásai által tipikus alak volt. Ha valamit leaktart kicsinyelni és azt a semmivel egyenlőnek vélte, azt mondta arra: korbinyó az egész. Hogy milyen nyelven mondta, örök titok maradt.

Lakott abban az időben a Homokkertben egy özegeyi sorban levő aszicszenyemély, akit a homokkertiak Czece Kati gúnyneven ismertek. Karakán fehér cseléd hírében állott. Mániája volt a perlekedés. Ha valaki nem tetszett neki, vagy nem köszönt úgy, mint ő szerette volna, bíróság elé citáltatta. Majd mindennapra jutott valamelyik hatóságánál tárgyalása. Egy lényegtelen hibával kiállított a belügyminiszterig felbevezett. Valóságos réme volt a különböző hatósági közegeknek az alapszabályok zaklatásaival. Egszer aztán a homokkertiak megsokallták Czece Kati garázdálkodását, summásan végeztek vele. Node ez más lapra tartozik. Egy szép napon Orbán Imre idézést kapott a büntetőjársbírósgágtól mint terhelt, erkölcsatlenség miatt. Nem érezte magát hibásnak, de a törvény törvény, az idézésre meg kellett jelennie. Meg is jelent a csász-bivatal jelvényével, a fokossal kezében. Nagy meglepetésére Czece Katit látta ott mint felperest, illetve sértettet. Him, gondolta az öreg: hát ez mit akar velem.

A bíró elébe terjesztette, hogy öz. S. L.-né panaszt tett ellene, mert ekkor és ekkor erkölcsatlent ajánlatot tett neki. Bűnösnek érzi-e magát?

— En! ? Ennek? — háborodott fel Orbán Imre és olyan szemeket vetett Czece Katira, hogy a bíró önkénytelen elnevette magát. Orbán még öreg korában is jóképű takaros ember volt. Ellenben Czece Kati száráncú pergamentszerű képével, karvaly orrával, savó szemével, valamint a tisztaságot nélkülöző megjelenésével boszorkánytipust képviselt. Orbán látta a bíró jó hangulatát, kiegészítette mondanivalóját azzal, hogy: „korbinyó az egész.”

— Tekintetes bíró úr! — ugrott fel helyéről Czece Kati, — ezt mondta nekem ez a szemtelen ember, kérem a megbüntetését. A bíró megkérdezte a terheltet magyarázza ki szavának értelmét. Orbán azt felelte, hogy a korbinyó hát az korbinyó és más magyarázatot nem volt hajlandó mondani.

A jeles kriminalista, kinek kis ujjában volt a tripartitum, a Csermegi kódex, valamint a kuriai döntvények, hiányos bizonyíték alapián felmentette Orbán Imrét.

Kövév Gyula.

**Anyári idényről visszamaradt árukat Kleindivatház hihetetlen olcsó áron árusítja**

(volt Ecker, Klein, Sugár)

- |   |  |
|---|--|
| Panama, szintartó . . . . . P --'98     | Mintás marocaln . . . . . P 4'80       |
| Műselyem, szép min.ákban . . . P --'88  | Selyem mousseline . . . . . P 2'60     |
| Burette, nyers színben . . . . . P 1'05 | Mintás nyersselyem . . . . . P 3'90    |
| Szines burette . . . . . P 1'58         | Gyapju georgette szép mintákban P 4'80 |

**OLIMPIÁSZ**

**Rendkívül kedvező sorsolást kaptak a magyar uszók**

Vasárnap délután ejtették meg a sorsolást az augusztus 6-án kezdődő küzdelmekre. A sorsolás ránk nézve rendkívül előnyös, mert

**Bárány mellett Székely is bekerülhet a döntőbe, viszont Wannie András nem juthat tovább,**

mert ő jutott a legerősebb konkurrenciába.

**Bárány Kalillivel tetszés szerint megy a döntőbe.**

Ránk nézve bizonyára kellemes meglepetés, hogy japánok legjobb uszói, Yusa és Miyazaki, nem indulnak Bárány ellen.

A sorsolás másik szenzációja, hogy az 1500 m gyorsúszásban vitéz Halasyt is kisorsolták a negyedik előfutamba, ahonnan könnyű szerrel kerülhet a döntőbe és

**ha itt az olasz Costollit és Perentint megveri, akkor pontot szerezhethet Magyarországnak.**

A 400 méteres gyorsúszásban részünkről Wannie András és Kánásy szerepelnek — hatalmas konkurrenciában. Nem valószínű, hogy előbbre jutnak.

**AZ ELSŐ MÉRKŐZÉSÉT A NÉMETEK ELLEN JÁTSSZA A VIZIPÓLÓCSAPAT.**

Az úszóversenyek sorsolásaival kapcsolatosan megjéjtették az olimpiai vízipólómérkőzések sorrendjének a menetét is.

A sorsolás itt is rendkívül kedvezett a magyaroknak, mert már az első napon összekerülünk a németekkel, tehát szombaton elől az első hely kérdése.

**DARÁNYI FORMÁJÁN ALUL SZEREPELT.**

A 100 méteres síkfutás középdöntőjében a néger Eddie Tolan (USA) 10.4 mp-es olimpiai erkorddal győzött. Sor került a súlydóbóküzdelmekre.

**Darányi látható Indiszpozitálóval küzdött. A legjobb dobása 14.78 m volt és ezzel kiesett a döntőből és csak a nyolcadik helyet érte el.**

Végeredményben: 1. Sexton (USA) 15.99.5. olimpiai rekord. 2. Rothbert (USA) 15.66. 3. Doude (Csehszlovákia) 15.59. 4. Hirschfeld (német) 15.56.5. 5. Gray (USA) 15.46. 6. Siewert (német) 15.05.

Darányi messze maradt lithoni eredményeitől. Csak akkor kerülhetett volna a hatodik helyre, ha kidobta volna elmúltévi 15.43-as rekordját.

A női gerelyvetés győztese az amerikai Mildred Dirtrickson 43.71 méteres rekorddobással.

**REKORIDÓ ALATT GYŐZÖTT EGY IENGYEL FUTÓ 10.000 MÉTEREN.**

Öldöklő küzdelmet hozott a 10.000

méteres síkfutás, amely Nurmi távollétében is ragyogó teljesítménnyel a lengyel Kusoczinsky olimpiai rekord-eredményével ért véget. Az tolsó 100 métert 15 másodperc alatt tette meg és mint első, 30 perc 11.4 mp-es új olimpiai rekordidő alatt futott a célba. Isohollo és Virtanen előtt. 4. Shavidan (Ujzéländ). 5. Syring (Németország).

**NÉGYES HOLTVERSENY A MAGAS UGRÁSBAN.**

Valóságos nemzeti szerencsétlenségnek tartják az amerikaiak, hogy a már jól előre elkönyvelt magasugrást elvesztették, mert az abszolút favorit Spitz, — aki tréningben 210 centimétert is ugrott és fedett pályán 203 centiméterrel győzött, — már az előmérkőzések folyamán kiesett.

**Az olimpiai aranyérmét a kanadai Duncan Mac Naughton nyerte el 196 centiméteres teljesítménnyel — kolosszális holtverseny után, amelyben mögötte ugyanilyen teljesítménnyel Van Osdel (USA), Cornélius Johnson (USA) és Toribio (Filippiszigetek) következtek. 5. Reinikka (finn). 6. Kimura (japán).**

**MA PORONDRA LÉPNEK A MAGYAR BIRKÓZÓK.**

A mai programba utólag felvették a szabadstílusú birkózás előmérkőzéseit is. A birkózóversenyeket az aditóriumban tartják meg. A magyar versenyzők közül Zombori Ödön, Zombori Gyula, Kárpáti Károly és Tunyoghy József s esetleg Szegfü László indulnak. Az olimpiai birkózó-zsűribe Piller György kerül be magyar részről.

**FÜLÉNYESEN GYŐZTEK A FRANCIA SÜLYEMELŐK.**

Az olimpiai aditóriumban a pehelysúlyú súlyemelők küzdelmében Németország részéről kettes is indultak, akik azonban csalódot okoztak. A világrekorder Schäfer (Mannheim) csak a negyedik helyre került, míg a müncheni Volpert a második helyen végzett.

A győzelmet újból francia versenyző szerezte meg Suvigny személyében, 285.5 kilogramm összteljesítménnyel.

2. Wölpert (Németország). 3. Terlazzo (Olaszország). 4. Schäfer (Németország) 267.5. 5. Bescap (Olaszország) 262 kg.

A súlyemelés a nehézsúlyú versenyzők küzdelmével fejeződött be.

Izgalmas küzdelemben két cseh és egy német holtversenyben végzett.

Az újabb mérkőzésből Skobla került ki győztesként.

**AZ EDDIGI VILÁGBAJNOKSÁGOK.**

Eddig Franciaország 3, az USA 2, Lengyelország 1, Németország 1, Csehszlovákia 1, Kanada 1 világbajnokságot szerzett.

**Lefejeztette magát a vonattal egy mozdonyfűtő**

A vonat alá feküdt a Széchenyi-kertben.

Tragikus öngyilkosság történt tegnap este a Széchenyi kerti sorompótól mintegy 40—50 méternyire. Egy államvasuti fűtő, Szanyi Márton Füzesabonyból Debrecenbe befutó 5521. számú személyvonat alá feküdt, amely a szerencsétlen embert a szó szoros értelmében lefejezte. A tragikus esetet a vásártéri állomás szolgálattevője jelentette a rendőrkapitányságnak, amely azonnal bevezette az ügyben a nyomozást.

A rendőrség rövid nyomozás után megállapította, hogy Szanyi Márton, aki a debreceni fűtőháznál van alkalmazva, tegnap este egyedül elindult a Széchenyi-kertbe, de sötét tervéről senkinek sem szólt. A fűtő a Széchenyi-kertben erre jó darabig sétált a vasuti töltés mellett, amikor egyszer csak meglátta a füzesabonyi vonatot. Ekkor egész közelment a sinhez és megvárta, míg a vonat közvetlen közelébe ér. Mikor a vonat odaért hozzá, hirtelen hasravágta magát s fejét rá illesztette a sínparra s a következő pillanatban a száguldó vonat a szerencsétlen ember fejét a szó szoros értelmében lefejezte, úgyhogy a fejet a törzssel egy vékony összepréselt bőr tartotta össze.

A késő éjszakai órákban jelentkezett

a rendőrkapitányságon Szanyi Mihály egyik hozzátartozója, aki elmondta, hogy a fűtő nem követett el öngyilkosságot, hanem véletlenül elaludhatott a sín mellett és így történt aztán a tragikus eset. A hozzátartozó szerint ugyanis Szanyi Mihály, ha egy kicsit iszik, olyan álmos lesz, hogy ahova leül, ott mindjárt el is alszik. Ezt a körülményt azonban a nyomozás eddigi adatai megdöntik és a mozdonyvezető és a fűtő vallomása is megcáfolják a Szanyi Mihály hozzátartozójának állítását.

**KARDOSS GÉZA MEGKEZDTE A SZINTÁRSULAT SZERVEZÉSÉT.**

Kardoss Géza július végén befejezte a színiszozont. A szintársulat előbb Ózdon, majd Egerben játszott. A szezon befejeztével a tagok szétszéledtek és elmentek nyaralni. Kardoss Géza szingazgató már most megkezdte az új szezonra a szervezkedést és leszerződte a jövő évre is a debreceni közönség kedvenc komikusát, a kitűnő Kommos Ferencet, aki oly sok kellemes és derült estét szerzett a publikumnak.



## Időjárás

A debreceni egyetem földrajzi intézete jelenti augusztus 1-én:

A meleg időjárás megszakítás nélkül tart, sőt a meleg mértéke napról-napra fokozódik. Vasárnap a hőmérséklet legmagasabb értéke 31 fokot ért el. — Mára azonban már megközelítette a 33 fokot. Az éjjeli lehülés mértéke is gyengült, úgy hogy a hajnali legalacsonyabb hőmérséklet most már 15 fok körül ingadozik. A nyugatról közeledő időváltozás már az Alpok keleti határához ért. A légnyomás a délután süllyedt. A tengerszintre redukált értéke reggel 763.5 mm, este 761.3 mm. Esti hőmérséklet 25.5 C fok.

**Időpognozsis Debrecenre: Holnapra a meleg további fokozódása várható, a déli órákban a felhőzet erősebben növekedni fog és délután már zivatar is lehetséges. A hőcsökkenésre holnap még nincs kilátás.**

**Boross Andor rendőrfelügyelőt áthelyezték Békéscsabára.** Mint értesülünk, a belügyminiszter Boross Andor rendőrfelügyelőt, aki huzamosabb ideig tartózkodott Debrecenben, a Békéscsabai rendőrséghez helyezte át. Boross Andor jelenleg szabadságon van, amelynek befejeztével még aug. hó első felében átveszi beosztását Békéscsabán.

**Felhívás a MANSz. tagjaihoz!** A Debreceni MANSz. értesíti tagjait, hogy a Hősök Mauzolumának felavatásán a szövetség testületileg megjelenik. Ez uton kéri fel tagjait, hogy minél nagyobb számban jelenjenek meg pár száz virággal augusztus 2-án, kedden délután 4 órára a Közrendészeti kórház előtt s nem a Városháza udvarán, mint azt előző híradásunkban jeleztük. Innen testületileg vonulnak ki az ünnepélyre.

## Butor

**A Debreceni Vadásztársulat évi rendes közgyűlést augusztus 10-én, szerdán délután 6 órakor a városháza közgyűlési termében tartja meg. Targysorozat: Beszámolás az 1931—32. évről, berendezkedés a következő vadászati évre, indítványok. Dr. Bartha jegyző.**

**Kétségbe ne essen, mivel Vég urizabó, Burgondia 2. sz. saját gyapjuszövetéből kétszeri próbával elegáns férfiruhát készít 75 pengőért. Viselt férfiruháért szövetet ad vagy ujat készít.**

**Augusztus 6-án lesz a magántisztviselők kert ünnepélye.** Augusztus 6-án, szombaton este rendezi a magántisztviselők debreceni csoportja ez évben első nyári összejövetelét, amely előreláthatóan nagy sikerre tarthat számot. Mindenek előtt számolt a rendezőség a magántisztviselők mai helyzetével, amikor ezt az összejövetelt teljesen díjtalannak, belépődíj és egyéb költségektől mentesen rendezni s emellett számos meglepetéssel, hangulatos környezettel gondoskodik arról, hogy a vendégek jól érezzék magukat. Az összejövetel Simonyi ut. 6. dr. Szászné bridge-kertjében lesz megtartva, hol az arnyas lombok alatt kedélyesen szórakozhatnak az ilyen hangulatos környezetben, jó levegőt és gondtalanságot jobbra nélkülöző magántisztviselők. A csoport vezetősége azt reméli, hogy ez az összejövetel valóban a debreceni magántisztviselők találkozóhelye lesz.

## Meghalt egy debreceni asszony, aki tiltott műtétet hajtott végre önmagán

Még júliusban történt, hogy Deák Bálintné szül. Csóka Erzsébet 27 éves, Árva uca 6. sz. alatti lakos rejtélyes körülmények között meghalt. A holttestet a vizsgálóbíróóság rendelkezésére bocsátották, ekkor kiderült, hogy Deákné tiltott műtét következtében vérmérgezést kapott és sérülésébe belehalt.

Az ügyészség széleskörű vizsgálatot indított a rejtélyes haláleset felderítésére. A nyomozás folyamán kiderült, hogy a halált okozó műtétet maga Deák Bálintné csinálta. A fiatal asz-

szony ugyanis áldott állapotban volt, de nagyon félt a szülési fájdalmaktól és ezért elhatározta, hogy tiltott műtétet hajtott végre. Az operációt egy tüvel intézte el, amely azonban, úgy látszik, rozsdás volt, mert nemokára Deákné vérmérgezésben meghalt.

A detektívek megállapították azt is, hogy Deák Bálintné már két évvel ezelőtt is hasonló módon járt. Ekkor az operáció sikerült, míg most a tiltott műtétnek a szerencsétlen fiatalasszony áldozatul esett.

**Ebzárlat.** Debrecen sz. kir. város elsőfokú közigazgatási hatósága közléssel teszi, hogy a III-ik állategészségügyi körzetben, — mely a debrecen—budapesti, debrecen—füzesabonyi vasútvonalak között fekvő kertsek és egészen Ondód tartozik, a hajduböszörmény—hajduszoboszlói útvonalig terjed, — a veszttség állati fertőzőbetegség szörványos jellegű fellépése megállapított. Ennek a betegségnek az elfojtása, illetve továbbterjedésének megakadályozása végett az 1888:VII. t.c. 65/72. §-ai, 500/1929, 1000/1927 és a 33,100—1929. F. M. sz. rendeletek értelmében elrendeli a hatóság, hogy ennek az állategészségügyi körzetnek a területén három hónapig minden kutya állandóan kötve tartandó, az utcán, vagy úton pedig szájkosárral ellátva csak órázon vezethető. A szabadon járó kutyákat a gypmester összefogdossa és kiírja, tulajdonosaikat pedig a kihágási eljárás során a hatóság megbünteti. Debrecen, 1932. évi július hó 12. Debrecen sz. kir. város elsőfokú közigazg. hatósága: Dr. Vass Károly tb. főjegyző.

**Ügyvédi hír.** Salgó László nyug. kir. törvényszéki bíró, ügyvéd, irodáját Werbőczy u. 14., sz. alá helyezte át.

**Nyilatkozat.** Igen tisztelt vevőim szives tudomására hozom, hogy Kohn József ur e hó elsejétől fogva rendelvényeket részemre nem vehet fel, mivel működése, mint üzletszerző ügynök ezen a napon nálam megszűnt. Fenyves Izsó.

## Faipar Rt.-nál

**Felhívás a KIE tagjaihoz!** A debreceni KIE is áldozni kíván az elesett hősök emlékének, résztvesz testületileg a ma délután 5 órakor a Hősök temetőjében tartandó ünnepélyen. Felkérem a KIE tagjait, hogy az ünnepélyen mentől többen vegyenek részt. Találkozás a KIE-ben délután 4 órakor s onnan indul a küldöttség és magával viszi a mauzoleumnál elhelyezendő KIE-koszorút is, melyet Pusztay József titkár helyez el a KIE nevében.

**Megtaláló fiu,** kinek neve ismert, városi strandon megtalált szemüveget haladéktalanul szolgáltassa vissza — Miklós uca 42. szám alá.

**Kiadó városi lakás.** A Szent Anna u. 23. szám alatt kétszobás udvari lakás azonnal kiadó. A bérbeadás tárgyában Városháza, I. em. 35. szám alatt leht értekezni. Polgármester.

**Leszállították a védhímlőltási díjakat.** A belügyminiszter most rendelkezéssel értesítette a törvényhatóságokat, hogy a hímlőltási és újraoltási díjakat az eddig volt 14 fillérről 10 fillérré szállította le.

**Megszállították a szállítók Csapó 39., udvarban, szemben Rákóczi piaccal jelenlegi helyén.** Raktáron levő nyonyörű gyapjuszövetek férfiruhákra, felöltőkre, kosztümökre meglepően olcsón árusíthatnak. Viselt férfiruhákért szövetet, selymet adok.

## ANYAKÖNYVI HIREK.

**Születések:** Rác Lajos fm., fiu, Lajos; Kardos Gábor fm., leány, Éva; Kiss Lajos kocsis, leány, Margit; Gál Ferenc cipézmester, leány, Mária; Veiczi Zoltán kovácssegéd, leány, Anna; Mészáros Sándor mészárosmester, leány, Irén; Domoszlai József szabósegéd, leány, Judit; Nánási Sándor fm., fiu, Gábor; Csordás Lajos eszplőgéptulajdonos, fiu, Endre. — És három törvénytelen újszülött.

**Halálozások:** P. Nagy Zoltán, ref., 59 éves, III. sz. városi villa. László Ferenc, g. kath., 4 hónapos, Macs 71—73. Zakár Margit, g. kath., 2 hónapos, Sz. Papp István u. 32. Kohn Vera, izr., 3 hónapos, Simonffy u. 46. Horovitz István, izr., 16 napos, Ostor u. 22. K. Molnár Dezső, r. kath., 39 éves. Polgár Dalmy Istvánné Varga Erzsébet, r. kath., 39 éves, Hajdusámson. Suba András, ref., 77 éves, Rokkantelep, Sámsoni uti, Ari Károly, ref., 62 éves, Mátyás kir. u. 41.

**Eljegyzések:** Molnár József—Friedmann Róza; Haranghy György—Kiss Mária.

**Dr. Várhelyi Béla** belklinikai tanársegéd szabadságáról megérkezett, rendelését Kálvin tér 11. alatt, délután 2—4-ig folytatja.

**Arany karikagyűrű a városi strand medencéjében.** Tegnap Mayer Barnabás szobafestő beszolgáltatta a rendőrségre egy vastag arany karikagyűrűt, melyet a strandfürdő melegvíz medencéjében talált. Igazolt tulajdonosa jelentkezék a rendőrségen.

## Bent a Rákosi Jenő-utcán

**Gabányi posztőzletében hallatlan olcsón vásárolhat divatos férfiszöveteket, kosztümekemet, Rothermere 33.**

**Építkezési anyagot loptak.** Tolvaj József, Domb uca 2. szám alatt levő építész panaszt tett a rendőrségen, hogy az Arany János 6. szám alatti építkezéstől téglá, mész és cementanyagokat loptak ismeretlen tettesek. A rendőrség a tolvajok nyomában van.

**Ladányi puskaműves üzletét** Kistemplom-bazár, templom háta mögött helyezte át.

**Egy véres autót keres a rendőrség.** Hétfőn délelőtt rádiogram érkezett a debreceni rendőrségre, amely szerint a nyomozó hatóságok egy autó után kutatnak. Julius 30-án, délután 6 óra tájban ugyanis ez az ismeretlen autó Erd és Martonvásár között elütötte Lukács György érdi lakost, akit súlyos sérüléssel a kórházba szállítottak. A gázolás után a gépkocsi elrohogott. Valószínű, hogy az autó baloldala véres. A rádióközörség alapján a debreceni rendőrség is megindította a nyomozást az ismeretlen gázoló autó felkutatására.

**EMÉSZTÉSI NEHÉZSÉGEK,** gyomorfájás, gyomorégés, rosszullet, fejfájás, idegizgalom, álmatlanság, gyengeségi állapotok, munkaképtelenség esetén a természetes „Ferenc József” keserűvíz megszünteti az emésztési zavarokat, a vérkeringést helyes ultra tereli, felfrissíti a szellemet és egészséges álmot hoz. Az egyetemi klinikákon végzett kísérletek bizonyítják, hogy alkoholisták a Ferenc József víz használatára faolytán éhségérzetüket majdnem teljesen visszazerezték. A Ferenc József keserűvíz gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

**Mikor a károsult kerestelik.** A debreceni rendőrségre egy máv. felügyelő beadott egy aranyláncot, melyet hétfőn délelőtt a Kossuth uca 45. számú ház előtt talált. Az igazolt tulajdonos jelentkezzen a rendőrségi palotában a II. emeleten a 67. számú szobában.

**Vendégéneklés.** Az elmúlt péntek esti és szombat délelőtti Deák Ferenc ucai zsidó templomi főistentiszteleteken Czitrom Géza, a Debrecenből elszármazott lugosi főkéntor énekelt, — mint vendégként, az előjáróság felkérésére. A fiatal főkéntor elsőrendű fejlődésről tett tanuságot és mindenki konstátálta, hogy népszerűsége, amelyet odahaza hível és az egész város közönsége részéről élvez, teljesen indokolt.

**„Ne hagyjanak elpusztulni párnapos gyermekemmel!”** Felkereste szerkesztőségünket Hüse Andrásné, Mikepércsi ut. 3. szám alatti lakos, aki nagy nyomorára tekintettel kéri a jószívű embereket, hogy bármilyen csekély adománnyal sziveskedjenek támogatni. Pár napja kelt fel a gyermekágyból, beteg, teljesen elgyengülve nem képes munkát kapni és kéri az embereket, hogy ne hagyják elpusztulni párnapos kis gyermekével együtt. Bármilyen kis enniavólót kér címére eljuttatni.

**Egyhónapi fogház az ellopott aranyóráért.** Még a mult héten történt, hogy Holländer Mór, Maróthy György ucai pégmester feljelentést tett a rendőrségen, hogy ismeretlen tettes ellopta az aranyóráját láncsal. A detektívek megállapították, hogy a lopást Lékó József napszámos követte el, akit hétnapi kutatás után sikerült is elfogni. A gyorsított eljárás értelmében hétfőn vonta felelősségre a debreceni törvényszék Lékó Józsefét. Az ügyet dr. Fülöp Károly szineti bíró bíró tárgyalta le, aki a bizonyítási eljárás lefolytatása után Lékót lopásért egyhónapi fogházra ítélte.

## volt Király-utca 4 sz. alatt.

**A napi élet sok gondját ellefjejt, ha a „Ludas Matyi”-t olvassa.** A rendkívül mulatságos élelap ára 12 fillér. Hatlakozzon a rejtvényderbi pályázónak sorába, minden pályázó nyer.

**Orvosi hír.** Dr. Fülöp Gyula egyetemi tanársegéd bőrgyógyász rendelőjét a Ferenc József ut. 73. sz. alá helyezte át.

**Segélykérés.** Özv. Fehér Gyuláné, Perces uca 10. szám alatti lakos öt gyermekével a legnagyobb nyomorban van. Hetek óta nem bír semmi munkához jutni, hogy végül a sok nélkülözés betegé tette. Ezuton kéri a jólelkű embereket, hogy bármilyen csekély kely adománnyal segítesenek öt éhező gyermekén.

**Ma a következő gyógyszerárak tartanak éjjeli szolgálatot:** Megválló, Piac uca 18. — Arany egyszaru, Kossuth u. 8. — Magyar korona, Péterfia u. 10. — Arany János, Csapó u. 66. — Szent Háromság, Homokkert, Szabó Kálmán u. 11.

## Gyuri bácsi elvörösége és kecske vásárlása

Írta: Kiss István nyug. főjegyző.  
(Befejező rész.)

— Oh! mit fog mondani a feleségem, a doktor, ha megtudják ezt a szerencsétlen „baklövésemet”. És mit monda a falu népe, ha elterjed a híre. A szégyen miatt meg kell szöknöm a faluból. De nem!... azért sem viszem haza — szégyen-szemre — ezt az átkozott bakot. — Odaszólt Miskának.

— Miska! Oldozd fel a kecskét azonnal! és tedd le ide az útfélre s csapkodd meg jól az ostorral, hadd menjen világgá! Legyen azé, aki megtalálja.

Miska szaporán végrehajtotta a külföldön hangzó parancsot s a szegény, átván maradt bakkecske, a megostoroztatás után vígan, mekegve futott tovább az orszáúton, vissza a vásártér felé.

Gyuri bácsi útközben szigorúan ráparancsolt Miska kisbíróra, hogy a történetekről otthon ne merjen szólni senkinek. Mert úgymond: „ha ez a szegénytelen ügy kipattanna és a közönség elterjedne, úgy jobb lett volna neked nem születni. És holtbizonyosra veheted, hogy eddig viselt kisbírói „rangodtól” megfosztalak s annak utána statáliter puskacsó elé állítalak”.

Miska fogadkozott is erősen, hogy ezt az ügyet tőle senki sem fogja megtudni soha, sőt mint mély titkot a sirba is magával viszi.

A kecskeügy titok is maradt, egészen egy... hétig! Mert Miska nem azért volt a község hűséges kikiáltója, hogy az efféle „félhivatalos” titokra a feledés fátyolát örökre ráborítsa, vagy hogy eltevégye az oldalát furkálja.

Egy hét elteltével Miska kisbíró, ha nem is dobszó mellett, de a malom alatt, kerítések mögött, utcai közkutatónál, hol a falu népe gyakran csoportosul: bizony-bizony elpletykálta a jegyző úrnak furán végződött kecskevásárlási ügyét.

Gyuri bácsi csak pár hónap múlva, egy megye gyűlés alkalmával győzött meg Miska kisbíró „állhatatos” titoktartásáról. Amikor is jóbarátai és kollégái mosolyogva azzal fogadták: „Kedves Gyuri bátyánk! az a kecske, melyet a multkoriban vásárolt, jó tejjel-e, mennyi a heti tejhozama s használta-e a tejkúra Teréz nénién?”

Mondani sem kell, hogy amint Gyuri bácsi a megye gyűléséről hazatért, Miska kisbíró minden bevezetés nélkül jobbról-balról alaposan „megpirongatva”, állásából azonnali hatállyal elcsapta.

Miska ezután még sokáig, titokban, saját felelősségére kurrentálta a környéken az elbitangolt kecskebakot. Gondolván: hogy ha megkerülne s birtokba vehetné, legalább veszett fejse-nek nyele...

## Néked trom...

Nem jöhetsz el hozzám sohasem!  
— Örök vágy maradsz,  
Jól van ez így,  
lelkem ünnepeit meghagyod. —  
— És mégis! —  
Égő szomjamm, gyilkos tűzesővő  
rejtett gondolatomba dobva,  
könyörtelen.  
Eléget engem!

MOHÁCSY NÓRA.



### Hadházy Dezső előadása a Nyári Egyetemen.

Hadházy Dezső, a debreceni egyetem testnevelési tanára, a kiváló sokszoros bajnok és sportvezér ma aug. másodikán, kedden este 8-9 óra között a Déri-muzeum nagytermében velítettéképes előadást tart a testnevelés és sport jelentőségéről, az olimpiai játékokról. Hadházy Dezső, Magyarország sokszoros bajnoka kint volt a legutóbbi amsterdami olimpián és most, amikor Los Angelesben folynak az olimpiai küzdelmek, különösen érdekes a visszaemlékezés a legutóbbi olimpiai versenyre. A kitünő, közvetlen előadó a sportrészeken kívül beszámol hollandiai élményeiről, sőt az ezévi lakeplodici téli olimpiáról is és az érdekes előadást gyönyörű vetített képekkel kíséri. Hadházy Dezső előadása a Nyári Egyetemen jól összeválogatott műsorának egyik legérdekesebb előadása, programpontja lesz és a külföldiek körében is nagy érdeklődéssel várják.

### Toldi—Botond 19:9.

Vasárnap tartotta a KIE »Botond« csapata mérkőzését a villanygyári »Toldi« csapatával. Mindkét fél szép és erős játékot mutatott. Az első forduló a Botondnak kedvezett, de a következő fordulókban a Toldi erősen tartotta magát. A Toldinak volt egy menete, ahol csaknem minden embere kiesés nélkül játszott. A Toldi komplett embereivel állott fel. A csapat új vezetője, Nagy csapatkapitány minden lehetőséget kihasználva, hogy embereit úgy játékosan és egymást megértően csapatát nagygyá és erőse fejlessze. A csapat felállítása játék körüli fegyelmeltségre az érdem Labancz trénerét illeti. A Botond hiányzó embereit a Kinizsitől vette, ami kitünő válogatott formát mutatott és mégsem tudott kellő játékot mutatni. A mérkőzést Welsh angol egyetemi lektor vezette nagy tudással. A Toldi megérdemelten győzött.

### A DEAC atlétikai szakosztálya

kedden délután fél 5 órakor a vasárnapi északkerületközli versenyre való tekintettel nagy tréninget tart az egyetemi sporttelepen, utána fél 7 órai kezdettel pedig szakosztályi ülést tart, amelyre a szakosztály tagjainak pontos megjelenését kéri Hadházy Dezső szakosztályi intéző.

### Előre FC—Toldi

éremmérkőzés lesz ma délután 3 órakor a dohánygyári pályán a játékosok pontos megjelenését kéri az intéző.

### Felhívás.

Felkérem Gallé Tibor, Gall Károly és Csibi Sándor versenyzőket, hogy kedden délután 5 órakor a gerelyvetésben tartandó válogató versenyre tekintettel jelenjenek meg az egyetemi sport versenyre meg az egyetemi sporttelepen.



### Terményfőzede.

A hátridőpiac hivatalos árfolyamai: Buza októberre 13.21—13.23, márciusra 14.61—14.63. Rozs októberre 8.96—8.98, márciusra 10.12—10.14. Tengeri augusztusra 16.30—16.35, 1933 májusra 10.32—10.35.

A budapesti árutőzsde hivatalos árfolyamai: Buza tiszai 77 kg-os 13.10—13.35, 78 kg-os 13.25—13.50, 79 kg-os 13.40—13.55, 80 kg-os 13.50—13.75, felsőtiszai 77 kg-os 12.60—12.80, 78 kg-os 12.75—12.95, 79 kg-os 12.90—13.05, 80 kg-os 13.00—13.20. Rozs pestvidéki 8.15—8.30, tak. árpa I. 10.70—10.90, tak. árpa II. 10.60—10.80, zab I. (6) 13.75—14.00, zab II. (új) 11.00—11.50, repce 23.25—23.75, tiszai tengeri 17.50—17.70, korpa 9.25—9.40.

### Debreceni sertésvásár.

A Debreceni sertésvásáron a kövér piacon a felhajtás 283 darab. A kereslet élénk. Jóminőségű sertés 106—112, középmínőségű 96 fillértől felfelé, silány 75 fillérről kezdődik. A sovány piacon 600 darab a felhajtás. Öreg nehéz hizónak való 65—70 fillér, süldő 80—90 fillér.

23951/1932. VI.

### HIRDETMEY.

A m. kir. Földmivvelésügyi Miniszter úr a m. kir. Belügyminiszter úrral, valamint a m. kir. Kereskedelemügyi Miniszter úrral egyetértve a lisztkezelő vegyszerek és eljárások használatának, valamint az ezekkel kezelt lisztforgalmának és felhasználásának a tilalmazása tárgyában 84131/1932. sz. alatt rendeletet adott ki.

Értesítem ezért a — rendelet értelmében — a város közönségét, hogy a magyar liszt jóhírnevének és a gazdasági, valamint a közegészségi érdekeknek a megóvására, továbbá az emberi táplálkozásra szolgáló liszt és az abból készített kenyérfélék és tésztaemlék hamisítatlan minőségének biztosítása céljából — a liszt előállításánál, valamint az említett termékek feldolgozásánál minden olyan vegyi eljárást, illetőleg minden olyan vegyszert, amely alkalmazást tiltom, amely a lisztbe vagy az abból előállított kész termékekbe természetüknek nem megfelelő idegen anyagot juttat. Ez a tilalom fennáll tekintet nélkül arra, hogy az említett szerek, illetőleg eljárások akár közvetlenül a lisztre, akár az abból készített termékekre fehéritőleg hatnak-e vagy sem.

Ezekhez a rendelkezésekhez képest az ilyen tiltott módon — a rendelet szempontjából hamisított anyaggal előállított lisztet, kenyérféléket és tésztaemléket forgalomba hozni nem szabad. A rendelet hatálya a külföldről be-

hozott termékekre és cikkekre is kiterjed.

A külföldre szállított termékekre az illető állam vonatkozó jogszabályai az irányadók.

Ha a lisztet olyan országba szállítják, ahol a rendelet szerint tilalmazott eljárással való kezelést az ottani törvények megengedik, a lisztkezelő teletulajdonos igazolni köteles, hogy a külföldi vevő vegyi eljárással kezelt lisztet rendelt. Köteles bejelenteni, hogy a kezelést hol, mikor, milyen eljárással szándékozik végrehajtani. — Aminek a megtörténte után a m. kir. földmivvelésügyi miniszter úrtól függ a vegyszer alkalmazásának az engedélyezése.

Aki a rendelet bármely rendelkezését megszegi, amennyiben cselekménye súlyosabb büntető rendelkezés alá nem esik, kihágást követ el és az 1895. évi XLVI. t.c. illetőleg ennek végrehajtása tárgyában kiadott 38288—896. fm. rendelet rendelkezései szerint büntetők.

A rendelet, amely 1932. évi augusztus hó 1. napján lép életbe az elsőfokú közigazg. hatóság (Kossuth-utca 20. sz.) földszint 45. sz. szobájában megtekinthető.

Polgármester.

## Rádió

Kedd, augusztus 2.

9.15: Hangverseny. — 12.00: Déli harangszó az egyetemi templomból időjárásjelentés. — 12.05: A Weidinger szalonzenekar hangversenye. — 2.45: Hírek. — 4.00: Az Országos Postászenekar hangversenye. — 4.45: Hírek. — 5.00: »Nyári szünet«. Megyeri Ella felolvasása. — 5.30: Magyar nóták. Előadja Komlóssy Emma és Kurina Simi cigányzenekara. — 6.45: »Erdélyi ujságírás a világháború előtt«. Gagyi Jenő előadása. — 7.15: Schumann—Heine: A költő szerelme (Dichterliebe) dalciklus. — 8.00: A Budapesti Hangverseny Zenekar hangversenye. — A hangverseny után időjárásjelentés. — Majd győri Vörösi Misi és cigányzenekarának hangversenye.

Szerda, augusztus 3.

9.15: A m. kir. államrendőrség zenekarának hangversenye. — 12.00: Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés. — 12.05: Rácz Lala és cigányzenekarának hangversenye. — 2.45: Hírek. — 4.00: Gramofonhangverseny. — 5.00: »A háztartásról«. Vizvári Mariska előadása. — 5.30: Hangverseny. — 6.45: Békeffy-est. — 7.45: A Mándits szalonzenekar hangversenye. — 8.45: A rádió külügyi negyedórása. — 9.00: Az operaházi zenekar hangversenyeinek ismertetése. — Majd a m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar hangversenye. — Majd Horváth Gyula és cigányzenekarának hangversenye. — 11.15—12.15: Lantos Jenő jazz zenekarának hangversenye.

## APRÓHIRDETÉSEK

Levelezés	Segédet,	Helybell
Magánnyomozóiroda Attila-tér 6. Telefon: 31-91. Nyomoz, megfigyel, informál. Gálócsy v. ny. detektív. 560—VIII-14	gyors, ügyes kiszolgálót keres a Kecskeméti Borozó. Csak gyakorlott, huzamos bizonyítványval rendelkező urak jelentkezését kérem. — Király István fűszerkereskedő, Dégenfeld-tér 11. sz. 1900	kifutó fiut felveszek, Moskovits fűszerüzlet, Arany János 62. 1906
Alkalmazást nyer írási	Egy házaspár	Egy
Gyümölcskertészethez értő vincellért megfogadok. József kir. hg. u. 12. 1936	házi teendők végzéséért lakást kap. Kigyó utca 14. sz. 1892	kifutó fiu kerékpárral felvétetik. Hadházi utca 14. szám. 1894
		Szerelő
		felvétetik szikvizgyárba. Jelentkezni délután Hatvan u. 22. 1949

**Egyetlen**  
pengőért

**csodaszép**  
fényképet készítnék Önök!

**jöjjön el**  
az „Unió“-ba  
Svejtits bérház,  
Piac ucca 43.  
Első udvar.

Hirdetési ügyekben  
TELEFONON 27-88.  
szám  
nyújt felvilágosítást.

# APRÓHIRDETÉSEK

Hirdetési ügyekben  
TELEFONON 27-88.  
szám  
nyújt felvilágosítást.

Az apróhirdetések díja hétköznap 10 szóig 40 fillér, minden további szó 4 fillér; vasárnap 10 szóig 60 fillér, minden további szó 6 fillér. Vastag betűből álló, valamint levelezési, házassági, kereskedelmi, ipari apróhirdetések és a kezdőszavak díja kétszeresen számítatik. Apróhirdetések csak a díj előzetes lefizetése mellett közölhetők. — A közlésidő vidékről postabélyegben is beküldhető. — A kiadóhivatalban hagyott címek csupán kiadóhivatalunkban, Debrecen, József királyi herceg uca 1. szám (Bika-bérház) tudhatók meg.

## Alkalmazást nyer férfi

Cipészsegédet felveszek. — Budai Erzsaiás uca 31. 1950

Megrendelés gyűjtésére ügynököket felvesz Ernyőüzem, — Piac u. 14. 1925

## Alkalmazást keres nő

Előkelő magános háztartása vezetését vállalja, megbízható uriaszony. Jelige: „Birtokon is” a kiadóba. 1921

## Alkalmazást nyer nő

Egy bejáróné felvétetik. — Csapó u. 101. 1889

Jól főző mindenestől bejárónő felvétetik, Rothermere 33. balra. 1901

Kifutóleány ki a házi teendőiben is segítkezik, felvétetik. Péterfia 26. fűszerület. 1905

Fiatal mindenestől bejárónőt felveszek. Fehérné, Szent Anna 29. udvari emelet. 1907

Kiszolgálónő és háztartási mindenestől vendéglőbe felvétetik. Szent Anna u. 46. sz. 1939

Mindenestől bejáró főzőnő azonnal felvétetik. Kossuth 26. 1945

Magános nő házmesternek felvétetik. Singer varrógép eladó. Budapesti áruház Csapó u. 6. 1944

Mindenestől parkettes lakáshoz jó bizonyítvánnyal felvétetik. Takács, Piac 58. 1926

Bejárónőt felveszek. Jelentkezés csak délután négykor. Bethlen helvennégy. 1931

Perfekt szakácsnő vendéglő — gyakorlattal felvétetik. Jelentkezés délután 4—6-ig. Cím a kiadóban. 1932

Fiatal kifutóleányt azonnalra felvesz „Építési iroda”, Bőszörményi ut 5-c. 1953

## Vegyes

Szerényigényű főlgy lakótársat keresek csöndes, jólevegőjű tágas szobába. Külsővársátr 18. 1957

## Oktatás

Tanárjelölt középiskolásokat pótlás és javítóvizsgára előkészít. Andrassy ut 12. 1918

## Kereslet

Használt horganyozott vagy fekete ötönegyedes vagy hatnegyedes csövet keresek kb. 30 métert megvételre. Cím a kiadóba. 581-A.

Használt ajtókat keresek megvételre — Löw, Bethlen u. 19. 1899

## Bútor

Alkalmi vétel gyönyörű lakberendezés eladó. Piac u. 44. sz. 1948

Eladó festett félháló szoba, egy- és kétszárnyú ajtók, székek Rákóczi u. 13. sz. 1952

## Hangszer

Zongora, Wirth gyármányu, — bécsi, rövid, jóhangu kiadó. Batthyányi 14. 1935

## Ajánlat

Órlási árat fizetek aranyért, zálogcéduláért, Feldheim ék szerész, Piac 75. 18—VIII-4.

Ne figyeljen!! senkinek, hanem győződjön meg személyesen, hogy fehéreműkelengyélét nagyon szépen, olcsón Dózsáné, Szent Anna 5. készíti. Férfiingek olcsón! 1944-VIII-3-ig.

Elsőrendű házikoszt kihordásra kapható. Arany János 22. sz. 1946

Ciánózást lakások vizsgálatát felelősséggel vállal Kiss, Méliusz tér 7. 1913

20—25.000 pengőt ingatlanba fektetnek. Ajánlatokat „Ház vagy föld” jellegre kiadóba. 1929

Takaréktüzhelyek kaphatók. Megrendelésre készítik. Majolikás, nagy, alkalmi áron. — Kondia 15. 1230

Hogy olcsóbban dolgozhasam, divattermetemet át-helyeztem. Külsővársátr 18. sz. Grünfeldné Fülöp. Hanna. 1956

## Élelmiszer, ital

Teavaj naponta, friss, igen jóízű, negyedkilogramos csomagolásban kis tételekben kapható. Cím a kiadóban. A-11.

Befőzni való citromkörte kapható. Vénkert, Domokos Lajos uca 8. sz. 1958

## Kiadó lakás egy szobás

Egy udvari szoba, konyha, előszoba, frissen festve és mázolvá gyermektelen házaspárnak vagy felnőtt gyerekekkel fizetésesnek kiadó. Megtekinthető reggel 8—2 óráig Apaffy uca 32. a villamosmegállónál. 618—VIII-3-ig.

Egy szoba, konyhás lakás Hortobágyi u. 13. sz. alatt kiadó. Érdeklődni a házmesternél. 1557

Negy szoba, hallos, modern lakás központi fűtéssel kiadó. Simonffy uca 7. 1493

Egy szép kis családi ház kerttel kiadó, azonnal beköltözhető. Faiskola-utca 13. 1891

Egy nagy szoba, konyha, fixesnek kiadó. Kigyó-u 10. 1908

Kiadó egy szoba, konyha, és spájz. Csemete u. 14. 1912

Egy szoba, konyha, fűkamara — aug. 15-től kiadó. Kut 122. sz. 1917

Uccai egy szoba, előszoba, — konyha 15-ére, udvari különálló egy szoba és konyha azonnal kiadó. Pacsirta u. 49. 1927

Szoba, konyha, spájz 15-ére kiadó. Csillag u. 8. 1928

Kiadó augusztusra szép újonnan festett udvari lakás egy szoba, előszoba, konyha mellékkeliségekkel. Simonffy u. 53. 1880

## Kiadó lakás két szobás

Kiadó azonnalra kettő és egy szobás lakás mellékkeliségekkel a tűzérklaktanya mögött. Lugosi u. 8. szám. 1711

Két szoba, konyha, előszoba, spájz Ugyanolt 1 szoba, konyha, spájz azonnal kiadó. Domb u. 18. 1745

A Hatvan uca 6. sz. legmodernebb bérházban garzonlakás, kettő, három-, négyszobás lakások kiadók. Központi fűtés. Állandó melegvíz. Lift. Értekezni: a hitközség hivatalában: József kir. herceg u. 26. Telefon 22—31. 1739

Azonnalra kiadó kétszobás és egy szobás lakás, mellékkeliségekkel. Lugosi utca 8. sz. Tűzérklaktanya mögött. 1898

Két szoba, előszobával, mellékkeliségekkel azonnalra kiadó. Csokonai 15. sz. 1888.

Két szoba, konyha, spájz, új festés. Uccai pincszoba, konyha kiadó. Rothermere 25. 1937

Kiadó 2 szobás lakás gyümölcsösrel. 1-ére. — Erőss Lajos u. 18. 1941

## Kiadó lakás három szobás

Háromszobás modern villalaks Besenyei uca 6. szám alatt kiadó. Értekezni: Burgondia 5. 1766

Háromszobás modern lakás konyhakerettel azonnalra olcsón kiadó. Holvanucsaikert, Diófa u. 17. 1914

Három- és kétszobás lakás azonnal kiadó mellékkeliségekkel. Mester u. 29. 1919

## Kiadó lakás nagyobb

Négyszobás modern fürdőszobás, alápincézett családi ur ház kerttel jutányosan Bérbeadó, Poroszlav u. 22. szám. 116 — VII/7—VII/31-ig

5 szobás modern elsőemeleti utcai lakás november elsejére, ugyanott két földszinti utcai szoba irodának, vagy rendezőnek kiadó. 1552

Komlóssy ut 4-a. számú 4 szobás és mellékkeliségekkel álló újabb villaépület. Kettős telekkel együtt november hó 1-től kiadó. Értekezni lehet Simonvi ut 4. 1771

5 szobás utcai elsőemeleti lakás kiadó Hunyadi utca 17. 1902

Négyszobás, uccai lakás olcsón, — azonnal kiadó. Csapó 25. sz. 1911

## Bútorozott szoba

Azonnal kiadó egy utcai bútorozott szoba. Szent Anna utca 31. 1890

Különbejárattal utcai bútorozott szoba azonnal kiadó. Eötvös 48. sz. 1903

Bútorozott uccai szoba azonnal kiadó. Rothermere 25. 1938

Egy kapualatti uccai különbejárattal bútorozott szoba augusztus 15-ére kiadó. Nap uca 25. sz. 1943

Bútorozott szoba 15 P. fürdőszobának is kiadó. Rákóczi u. 50. 1916

Különbejárattal uccai bútorozott szoba azonnal kiadó. Csokonai 13. sz. 1951

## Üzlet, műhely, raktárhelyiség

Üzlethelyiség, volt fűszerüzlet, Csapó-utca 39. Értekezni házmesternél. 1508

Kiadó bármilyen ipari célra megfelelő világos nagy műhely. Eötvös 64. 7011

Kiadó hentesnek alkalmas — helyiség a zsvásárnál. Kassai 19. 1920

Üzlethelyiség bármilyen célra azonnal kiadó. 12 P. Homok u. 37. 1954

## Atadó üzlet, vendéglő

Hentesüzlet lakással együtt kiadó. Értekezni Habina vendéglő, Sámsoni ut. 1681

## Ingóság eladás

Gyerekkocsi jökarban levő eladó. Hunyadi utca 24. Házfelügyelőnél. 1897

Fűszerberendezés, állványok olcsón eladók. Csapó u. 16. sz. 1946

Ventilátor „AEG” típusú eladó. — Hajnal u. 19. 1955

## Ingóságvétel

Tükröket magas áron veszek. — Nagyvárud utca 15. 1904

## Eladó ház

Négyszobás, fürdőszobás, központi fűtésű családi ház tizenennyolcezerért megvehető. Máté-ingatlan irodában. Blaháné uca 14. (Rendőrpalota mellett.) 1537

Garay uca a15. számú többalakos ház olcsón eladó. Befektetett tőke 10 százalékat jövedelmez. 1621

Eladó sarok családi ház. Három szoba, fürdőszoba és üzlethelyiség. Adósság átvállalásért. Salét rom uca 34. 1924

Eladó modern adómentes új családi ház. Viola uca 16-I. sz. 1909

## Eladó föld

Alkalmi vétel. Bacskaiban 2 hold szőlő terméssel vagy termés nélkül olcsón eladó. Értekezni: Sarkady keféüzlet, Széchenyi u. 1. 1735

## Ingatlanforgalmi irodák

BAKÓCZY LÁSZLÓ ingatlanforgalmi irodája, Piac 40.

Eladó Tócskertet, — Méhes uca 6. számú, 510 négyszögöl prima, veteményes föld építkezésre kiválóan alkalmas, 1 szoba, konyhás lakással, 5200 pengő.

Biharitelep, Ocskai 16. Négyrendbeli lakással, üzlethelyiséggel, — bejárattal bútorozott — 9500 pengő. 1934

## Földbérlet

Felcsibe keresek tanyás birtokot 5—30 holdig. Ajánlatot „Bérlet” jellegre a kiadóba. 1896

Kiadó olcsón Halápon 34 hold prima tanyásbirtok. — Bővebbet Samu Jánosnál, Hunyadi 24. 1947

## Eladó állatok

Fehér selyem 2 hónapos uszkár kutyák eladók. — Egy új bicikli is. Vörösmarty 9. 1762

Felelős szerkesztő: PÁLFY JÓZSEF — A Tiszántúli Könyv- és Lapkiadó Rt. kiadása.